

Neues Bad = neues Lebensgefühl

Besuchen Sie unsere Ausstellung

ULLRICH
DIE BADGESTALTER

www.ullrich-bebra.de
Wiesenweg 5 · Bebra · Telefon 0 66 22 92 99-0

**HEIMAT
NACHRICHTEN**

ROTENBURG
BEBRA

Schöne Überdachungen

Vollholz Viereck GmbH
05664 - 930 341 | www.vollholz-viereck.de

isofloc

Seit 1981 · Nr. 26

27. Juni 2026



HEIMAT- UND STRANDFEST | 1.- 6. Juli 2026

Samstag, 4. Juli | Mini Olympics, Spiel & Spaß auf der Rotenburger Gass, Großes Schlossparkfestival
Sonntag, 5. Juli | Festumzug, Bootskorso, Wasserspiele, Feuerwerk
Montag, 6. Juli | Katerfrühstück, Familientag auf dem Festplatz



www.rotenburg.de/strandfest

**Anzeigen-
schluss**
mittwochs 10 Uhr

...weils bequemer geht!

Schuhe
zum Wohlfühlen.
Modisch, aktuell, bequem.

**Schuh
Schmidt**
Bad Hersfeld · Enge Gasse 1



Wolkenkino über den Feldern von Braach

Ein Himmel wie gemalt spannt sich über ein Getreidefeld am Ortsrand von Braach. Die Leserfotografin Uta Iba aus

Alheim hielt die eindrucksvolle Abendstimmung mit ihren markanten Wolkenformationen fest. Haben auch Sie beson-

dere Aufnahmen oder Beobachtungen? Dann senden Sie Ihr Leserfoto an: rotenburg@hna.de. mas FOTO: UTA IBA

Finanznot: Kommunen am Limit

Bundesweiter Protesttag: Auch Kreis-Bürgermeister schlagen Alarm

Hersfeld-Rotenburg – Mit einem bundesweiten Aktionstag haben am Montag die Städte und Gemeinden im Land auf ihre dramatische Finanznot hingewiesen. „Die hessischen Kommunen haben 2022 bis 2025 über fünfzehn Milliarden Euro Miese gemacht“, erklärte David Rauber, Geschäftsführer des Hessischen Städte- und Gemeindebunds, der dpa. Wichtigster Grund dafür sei eine Art „Zechprellerei“. „Bund und auch das Land bestellen kommunale Aufgaben und finanzieren den Deckel nicht voll. Das kann so nicht weitergehen“, so Rauber.

Ähnlich äußern sich auch die Bürgermeister im Kreisgebiet. Aktuell verfügt nach Angaben der Bürgermeister-Kreisversammlung nur etwa die Hälfte der Kommunen im Landkreis über einen genehmigten Haushalt. „Einige Kommunen ringen um jeden Cent, um eine Genehmigung zu erhalten. Doch die Zukunft verheißt nichts Gu-

tes und sieht eher noch düsterer aus, wenn man die allgemeine Lage und die Konjunkturaussichten berücksichtigt“, sagt der Vorsitzende des Gremiums, Thomas Rohrbach, der auch Bürgermeister von Niederaula ist.

Auch die Bürgermeister im Kreis sehen die Ursache primär in steigenden gesetzlichen Anforderungen und zusätzlichen Aufgaben, die von Bund und Land auf die Kommunen übertragen würden. Gleichzeitig werde das sogenannte Konnektivitätsprinzip – nach dem neue Aufgaben auch finanziell ausgeglichen werden müssen –

nicht ausreichend eingehalten. Die Folgen seien stark eingeschränkte Handlungsspielräume, zunehmende Investitionsstaus und Schwierigkeiten bei der Finanzierung kommunaler Pflichtaufgaben.

In der Kreisstadt Bad Hersfeld werde bereits jeder Euro zweimal umgedreht, damit die Pflichtaufgaben erfüllt werden können, beklagt Bürgermeisterin Anke Hofmann. „Aber wir wollen nicht einfach nur funktionieren. Wir wollen eine Stadt, in der man gerne lebt, in der man etwas erleben kann, etwas unternehmen kann, sich selbst weiterentwickeln kann.“

In diesem Zusammenhang betont sie, wie wichtig soziale und kulturelle Angebote sind, die aber kaum mehr zu finanzieren seien. Ein exemplarisches Beispiel aus seiner Stadt nennt Heringens Bürgermeister Daniel Iliev (SPD): „Allein für die Pflichtaufgabe Feuerwehr müssen in den kommenden Jahren Millionen investiert werden – Mittel, die im Haushalt schlicht nicht vorhanden sind.“ Doch im Ernstfall zähle keine Kassenlage. Menschen erwarten zu Recht schnelle und verlässliche Hilfe.

„Ursache der Krise ist nicht mangelnder Sparwille der Städte und Gemeinden“, stellt Hainetals Bürgermeister Timo Lübeck klar. Bund und Länder beschließen Aufgaben, Standards und Leistungsansprüche, sorgen aber vielfach nicht für die notwendige Finanzierung. „Die Grundsteuer als einzig verbleibende Einnahmequelle immer weiter zu erhöhen, kann nicht die Lösung sein.“

Hessen: Minus bei 79 Prozent der Kommunen

Die hessischen Städte, Gemeinden und Landkreise verzeichneten 2025 ein Finanzierungsdefizit von rund 2,4 Milliarden Euro. Fast vier von fünf Kommunen (78,8 Prozent) schlossen das Jahr mit einem Minus ab. Rechnerisch entspricht das Defizit 388 Euro pro Einwohner. Insgesamt standen Einnahmen von 38,4 Milliarden Euro Ausgaben von 40,8 Milliarden Euro gegenüber. ebe

JOB

Neuer Job
gefällig?

Stellenanzeigen
finden Sie in
unserem Anzeigenteil

Fußwerk
Fußpraxis für Podologe

Kassen-
zulassung

Gesunde Füße.
Sicher begleitet.

Spezialisiert auf die podologische
Behandlung von Diabetikern,
Querschnittsgelähmten
und Menschen mit Neuropathien.

06621 72735
Beckersgraben 1c | Bad Hersfeld

20%
auf unsere aktuelle
Sommermode
gültig bis: 11.07.2026

Schnäppchenecke
Oberteile & Hosen ab 10 €
auch in Übergrößen

Unsere Hosen
gibt es
auch in
Kurzgrößen.

Modische
Damenkleider
bis Gr. 54

**JEANS
KELLER**
Inh.: R. Wendel

Falkenweg 6 · 36179 Bebra · Tel.: 06622 919961
ÖFFNUNGSZEITEN: Mo.–Fr. 9.30–12.30 Uhr
+ 14.30–18.00 Uhr, Sa. 9.30–13.00 Uhr,
Mittwoch geschlossen

**Werbung für eure
Kirmes?**

WIR BERATEN EUCH!
Tel. 06621 161168
oder 05661 705727

gunther
ENERGIE

Heizöle
Auch klimakompensiert

HolzPellets
Lose & Sackware
EN 14961 A1

Holzbriketts
Für Kamin, Feuerschale oder Grill

Rufen Sie uns an!
(0 66 22) 405-120
36179 Bebra

www.guenther-energie.de

Hisense 55A6N LED-Fernseher 55 Zoll, 139 cm, 4K Ultra HD, DVB-T2 HD, DVB-S, DVB-S2, DVB-C, Internet-Zugriff, integrierte Sprachsteuerung 333,- €	Steba Eismaschine IC 20, Weiß 1,5 l Fassungsvermögen, Deckel mit Nachfüllöffnung, zusätzlicher Aufbewahrungsdeckel, Zubehörtelle spülmaschinengeeignet statt 74,- € nur 40,- €	soundmaster Horst TV Sprachverstärker Schwarz Tragbarer Sprachverstärker für TV-Geräte. Kabellos, 3D-Effekt, Gewicht 1,34 kg statt 179,90 € nur 149,- €	BOSCH Waschmaschine WGE02490 Weiß Füllmenge 7 kg, max. 1400 U/min., Nachlegefunktion, Touch-Control-Bedienung UVP 869,- € 499,- €	Constructa Einbau-Geschirrspüler CG6IS01EBD 6 Spülprogramme, Restzeitanzeige, Oberkorb höhenverstellbar UVP 879,- € 629,- €	LANGHELD ELEKTRO-FACHHANDEL Innovativ & kompetent Eigener Kundendienst und Servicewerkstatt Wir freuen uns auf Ihren Besuch!	
LIEBHERR Kühl-/Gefrierkombination CNDge 5703-20 Dark Grey Rauminhalt Kühlen: 268 l, Rauminhalt Gefrieren: 103 l UVP 919,- € 749,- €	SIEMENS Stand-Gefrierschrank GS29NEWEV Weiß Rauminhalt 200 l, 4 Schubladen, NoFrost, BigBox XXL + 50,- € CashBack bis 31.08.26 UVP 959,- € 699,- €	ZU HEISS ZU HAUSE? WIR SORGEN FÜR ABKÜHLUNG! Große Auswahl an Klimageräten und Ventilatoren – direkt zum Mitnehmen. Jetzt vorbeischaun und kühl bleiben!	DeKon Tischventilator osz. B 235 Stratos Weiß 30 Watt, 2 Gebläsestufen, Neigungswinkel verstellbar statt 26,99 € nur 19,- €	COSO Heißluft-Fritteuse AirFry 6.0 Schwarz 8 automatische Programme, Fassungsvermögen 1,2 kg/6 l, Temperaturregelung bis max. 200 °C, Innenraumbeleuchtung statt 99,99 € nur 63,90 €	SAMSUNG GQ55Q7DATXZG QLED-Fernseher 55 Zoll, 138 cm, 4K Ultra HD, 100 Hz Bildwiederholungsrate, DVB-T2, DVB-S2, DVB-C, Twin-Tuner, USB-Recording statt 1.099,- € nur 666,- €	Oral-B Pro 1 Cross Action, Schwarz Runder Bürstenkopf, 3 Reinigungsstufen, Timer, Akkubetrieb, Ladekontrollanzeige statt 69,99,- € nur 34,- €

Elektrofachhandel Langheld · Wiesenweg 26 · Bebra · Tel. (06622) 4040 · info@elektro-langheld.de · Mo.–Fr. 9–18.00 Uhr · Sa. 9–13 Uhr

Die Pleitegeier warten schon

MEHR ZUM THEMA Finanznot der Gemeinden: Bundesweiter Protesttag – Bürgermeister nennen Beispiele

Hersfeld-Rotenburg – Die Kommunen bekommen immer mehr zusätzliche Aufgaben von Bund und Land. Dazu steigen die Kosten, ohne einen Ausgleich von Bund und Land. Gleichzeitig müssen die Kommunen den Haushaltsausgleich, der gesetzlich vorgegeben ist, hinbekommen. „Es könnte der Eindruck entstehen, die gut 11.000 Kommunen in Deutschland, davon 421 in Hessen, können nicht mit Geld umgehen. Aber das ist falsch“, sagt Landrat Torsten Warnecke.

Wenn man die Verschuldung auf Bundesebene betrachtet, dann komme auf jeden Bürger eine Verschuldung in Höhe von rund 33.000 Euro. Das Land Hessen lässt nach dieser Berechnung jeden Bürger mit gut 11.000 Euro in der Kreide stehen. Der Landkreis Hersfeld-Rotenburg weist aktuell mit 2500 Euro Pro-Kopf-Verschuldung vergleichsweise am wenigsten auf, rechnet Landrat Warnecke in einer Pressemitteilung vor.

Auch die Bürgermeister vieler Kommunen im Kreis schlagen Alarm und nennen Beispiele, die ihre Gemeinden besonders belasten.

■ Hohenroda

Mit einem bewusst verwahrlost dargestellten Kindergarten beteiligt sich die Gemeinde Hohenroda am bundesweiten Aktionstag „Kommunen am Limit“. Die symbolische Aktion solle deutlich machen, welche Folgen eine dauerhaft unzureichende finanzielle Ausstattung der Kommunen haben kann, erklärt dazu Bürgermeister Andre Stenda.

Der verwahrloste Kindergarten stehe dabei aber nicht für die aktuelle Situation in Hohenroda, sondern für ein mögliches Zukunftsszenario, betont Stenda. Er verdeutliche, was geschieht, wenn Kommunen immer mehr Aufgaben übernehmen müssen, gleichzeitig aber



Die Pleitegeier warten schon: Dieses mithilfe künstlicher Intelligenz hergestellte Bild aus Hohenroda zeigt deutlich, wo die Finanznot der Gemeinden hinführen könnte.

FOTO: GEMEINDE HOHENRODA/KI-GENERIERT

die finanziellen Spielräume weiter schrumpfen. „Die kommunale Finanzkrise ist längst keine abstrakte Haushaltsfrage mehr. Wenn den Städten und Gemeinden dauerhaft die finanziellen Mittel fehlen, werden notwendige Investitionen ausbleiben, mit spürbaren Folgen für die Bürgerinnen und Bürger“, mahnt Stenda.

■ Kirchheim

Angespannt ist die Lage auch in Kirchheim, wo gleich mehrere neue Feuerwehrgerätehäuser zu bauen sind, am dringenden im Kernort selbst. „Die hohe Einsatzbelastung der Freiwilligen, vor allem durch Einsätze auf den Bundesautobahnen A4, A5 und A7, wird dabei in keinerlei Form berücksichtigt. Aus meiner Sicht ein skandalöses Verhalten von Land und Bund, allerdings gegenüber allen ‚Autobahnkommunen‘. Es werden hier sicher Millionenbeträge an der Kommune, also unseren Bürgern, hängen bleiben“, verdeutlicht Bürgermeister



Es gerät etwas ins Rutschen: Das zeigt dieses Foto aus Haunetal mit Bürgermeister Timo Lübeck.

FOTO: GEMEINDE HAUNETAL

■ Schenklengsfeld

ter Axel Schmidt (CDU). „Soziales“ wurde zwar an den Kreis Hef-Rof ausgegliedert, die Kosten tragen natürlich aber auch die Kommunen über die zu zahlende Kreisumlage mit. Die finanzielle Ausstattung der Kommunen muss sich verbessern, ansonsten sind langfristig auch die Pflichtaufgaben nicht mehr zu erfüllen, warnt Axel Schmidt.

■ Friedwald

„Viele Gemeinden in unserem Landkreis müssen zwangsläufig sparen und haben bis heute noch keinen genehmigten Haushalt“, schlägt André Wenzel aus Schenklengsfeld Alarm. „Wir wollen unsere Gemeinden auch in Zukunft lebens-

wert und handlungsfähig gestalten. Dafür benötigen wir eine ehrliche Aufgabenkritik, faire Rahmenbedingungen und eine verlässliche Finanzierung. Denn starke Kommunen sind die Grundlage für ein starkes Land.“ Symbolisch dafür stünden in Schenklengsfeld die Feuerwehr und das Rathaus. „Es ist dringender Handlungsbedarf“, warnt Wenzel.

■ Haunetal

Auch die Gemeinde Friedewald steht vor der Herausforderung, steigende Ausgaben mit den Erwartungen und Bedürfnissen der Bürgerinnen und Bürger in Einklang zu bringen. Kommunen sind die staatliche Ebene, die den Menschen am nächsten

ist. Bürgermeister Julian Kempka erklärt dazu: „Die kommunale Finanzkrise ist keine abstrakte Zahl in einem Haushalt. Sie hat konkrete Auswirkungen auf die Lebensqualität der Menschen vor Ort. Unsere Bürgerinnen und Bürger erwarten zu Recht gut ausgestattete Einrichtungen, intakte Infrastruktur und verlässliche öffentliche Dienstleistungen. Dafür brauchen die Kommunen eine auskömmliche und dauerhaft gesicherte Finanzierung. Die Kommunen übernehmen immer mehr Aufgaben, ohne dass die notwendige finanzielle Ausstattung im gleichen Maße wächst. Das kann auf Dauer nicht funktionieren.“

■ Haunack

Auch die Gemeinde Haunack spürt den Finanzdruck. „Ohne finanzielle Unterstützung seitens des Bundes und des Landes können selbst die Pflichtaufgaben einer Kommune nicht mehr erfüllt werden“, erklärt Bürgermeister Stephan Bolder.

„Retten, löschen, bergen, schützen – unsere Feuerwehr steht uns an 365 Tagen im Jahr rund um die Uhr zur Verfügung. Doch ohne finanzielle Unterstützung ist eine moderne und leistungsfähige Ausstattung für uns als Kommune nicht finanzierbar und somit kein aktiver Brandschutz möglich.“

■ Neuenstein

Ähnlich äußert sich auch Roland Urstadt, der Bürgermeister der Gemeinde Neuenstein: „Die Kommunen werden bestenfalls mit Almosen abgespeist, was die Förderung der Anschaffung von Fahrzeugen oder den Bau von Feuerwehrstandorten angeht. Nicht einmal fünf Prozent Förderung bekommt man unterm Strich als Gemeinde für den Neubau eines Feuerwehrgerätehauses“, erklärt Urstadt verärgert.

■ Rotenburg

Rotenburgs Bürgermeister Marcus Weber sieht die Folgen der angespannten Haushaltslage bereits im Alltag angekommen. Die Stadt habe die Grundsteuer erhöhen müssen. Noch habe Rotenburg einschneidende Kürzungen vermeiden können. Dennoch sei beispielsweise die Fortführung des Vereins im Steinweg nach Auslau-

fen der Förderung nicht mehr finanzierbar gewesen. Auch die überfällige Sanierung des Bauhofdaches musste verschoben werden. Bei den Forderungen an Bund und Land findet Weber deutliche Worte. Er kritisiert den aus seiner Sicht überbordenden Förderdschungel und fordert mehr Vertrauen in die kommunale Selbstverwaltung. „Was nützt eine glänzende Fassade, wenn das Fundament bröckelt?“, sagt er mit Blick auf Förderprogramme, die häufig freiwillige Projekte bevorzugten, während Pflichtaufgaben wie die Ausstattung der Feuerwehren nicht ausreichend finanziert würden.

■ Bebra

Auch die Stadt Bebra sieht sich mit diesen Entwicklungen konfrontiert. Bürgermeister Stefan Knoche betont die Dringlichkeit der Situation: „Wir stehen nicht vor einer theoretischen Herausforderung, sondern vor einer realen Belastungsgrenze. Wenn Kommunen dauerhaft immer mehr Aufgaben übernehmen sollen, ohne dass die Finanzierung gesichert ist, geraten wir zwangsläufig an unsere Grenzen. Starke Kommunen brauchen eine verlässliche und auskömmliche Finanzierung – alles andere gefährdet die Handlungsfähigkeit vor Ort.“

■ Ludwigsau

Die Zuspitzung der finanziellen Lage zeigt sich auch in der Gemeinde Ludwigsau. Der Haushalt 2026 weist im Ergebnis, also bei den laufenden Ausgaben, einen Fehlbedarf von etwa 300.000 Euro auf. Dazu kommen Investitionen in die Pflichtaufgaben, wie Feuerwehr und Kinderbetreuung sowie in die kommunale Infrastruktur, wie Straßen, Wasser und Abwasser, Gehwege und die technische Ausstattung des gemeindlichen Bauhofs. Hierbei dürfen auch die gemeindlichen Gebäude, wie Dorfgemeinschaftshäuser, Sporthallen und Sportlerheime, nicht aus dem Blick geraten, warnt Bürgermeister Patrick Kuhn. Denn diese sind für das gemeindliche und gesellschaftliche Leben sowie für die Vereine unverzichtbar und elementar.

kai

Spezial Gruppenreisen 2026

23. - 27.08.2026
5 TAGE INSEL RÜGEN & INSEL HIDDENSEE

- Fahrt in einem modernen Reisebus
- 4 Übernachtung im **** InterCity Hotel Stralsund inkl. Frühstück
- 1 Abendessen im Restaurant Goldener Löwe in Stralsund
- Führung Insel Rügen nördlicher Teil und Führung südlicher Teil
- Ganztagesführung Insel Hiddensee
- Fährüberfahrt Schapnade
- Kutschfahrt Insel Hiddensee
- Stadtrundgang Hansestadt Wismar

ab € 699,-

19.10. - 25.10.2026
7 TAGE FRANKREICH BURGUND & PROVENCE

- Fahrt in einem modernen Reisebus
- 6 Übernachtungen in ausgewählten Hotels inkl. Frühstück und Abendessen
- Stadtführung durch Dijon
- Besichtigung einer Olivenmühle
- Führungen durch Avignon & Pont du Gard
- Eintritt zum Pont du Gard
- Führung Arles & die Camargue

ab € 1.099,-

Scannen Sie den QR-Code oder besuchen Sie uns auf www.solatour.de
Reisebüro Solatour GmbH & Co. KG
Breitenstraße 14 • 36251 Bad Hersfeld • 06621 - 63055 • reisebuero@solatour.de

die-Zusteller

www.die-zusteller.de

Auf meiner Route bin ich CHEF

Samstags noch nichts vor?
Jetzt als **Zusteller (m/w/d) deiner Wochenzeitung** vor Ort bewerben und Chef:in werden in:

- Bebra**
Asmushausen
Breitenbach
Stadt
Weiterode
- Ronshausen**
Stadt
- Rotenburg**
Braach
Stadt

(Mindestalter 13 Jahre)

Heimat Nachrichten-Vertrieb:
☎ 0561 203-1175 ☎ WhatsApp 0151 61666277

nh-wochenzeitungen.de
IMPRESSUM

Verlag: NHW Verlag GmbH, Frankfurter Str. 168, 34121 Kassel

Geschäftsführer: Frank Schmid

Redaktion: Frank Schmid (V.i.S.d.P.)
E-Mail: redaktion@dka.de

Anzeigenverkauf:
Miriam Donnert (Leitung)
Tel.: 056 61/70 57 27
E-Mail: anzeigen@nh-wochenzeitungen.de

Vertrieb / Zustellung: VTS Süd GmbH
Geschäftsadresse: Rotenburger Straße 15, 34212 Melsungen
Postanschrift: Frankfurter Straße 168, 34121 Kassel, Tel.: 05 61 / 203 - 23 23
E-Mail: vertriebsleitung@hna.de

Druck: Zeitungsdruck Dierichs GmbH & Co. KG, Wilhelmine-Reichard-Straße 1, 34123 Kassel

AGB / Copyright / Widerruf:
Zurzeit ist die Preisliste Nr. 5 ab 01.01.2026 gültig.

Falls Sie diese Zeitung nicht mehr erhalten möchten, bitten wir Sie, einen Werbeaufkleber mit dem Zusatzhinweis „Bitte keine kostenlosen Zeitungen“ an Ihrem Briefkasten anzubringen. Ideal wäre auch ein zusätzlicher Hinweis per Mail, unter Angabe Ihrer Anschrift, an zusteller@nhw-team.de, damit wir unsere Zusteller davon in Kenntnis setzen können.

1,1 Millionen Gäste strömten in die Domstadt

Ministerpräsident Boris Rhein und Fuldas OB Dr. Heiko Wingenfeld ziehen positive Hessentagsbilanz

Fulda – Mit dem großen Festzug ist der Hessentag 2026 am Sonntag in Fulda stimmungsvoll zu Ende gegangen. Zehn Tage lang stand die Barockstadt im Zeichen des größten Landesfestes Deutschlands. Rund 1,1 Millionen Besucherinnen und Besucher kamen in die Domstadt, um ein vielfältiges Programm mit Kultur, Musik, Sport, Brauchtum, Politik und Begegnungen zu erleben.

Ministerpräsident Boris Rhein zog eine positive Bilanz: „Der Hessentag in Fulda hat eindrucksvoll gezeigt, was unser Land ausmacht: Gemeinschaft, Gastfreundschaft und Zusammenhalt. Der Hessentag hat Hessen von seiner besten Seite gezeigt. Die Menschen haben zusammen gefeiert, gelacht und unvergessliche Momente erlebt. Mein herzlicher Dank gilt allen, die zum Gelingen dieses besonderen Landesfestes beigetragen haben – hauptsächlich den vielen ehrenamtlichen Helferinnen und Helfern. Ohne ihren Einsatz wäre solch ein Hessentag nicht möglich.“

Auch Fuldas Oberbürgermeister Dr. Heiko Wingenfeld lobte das Landesfest: „Natürlich sind wir sehr zufrieden mit den herausragenden Besucherzahlen. Vor allem aber haben wir das umgesetzt, was wir uns vorge-

nommen haben. Im besonderen Jubiläumsjahr des 80-jährigen Bestehens ein Fest für das Land Hessen zu feiern, das viele Menschen begeistert und mitnimmt, das friedlich ist und bei dem die Gemeinschaft im Vordergrund steht. Fulda war zehn Tage lang voller friedlich feiernder Menschen, die unser breites Angebot mit mehr als 1200 kostenlosen Programmpunkten begeistert angenommen haben.“

Die Stadt habe sich von ihrer besten Seite präsentiert und einen Hessentag mit eigenen Akzenten geboten – regional, nachhaltig und mit einer besonders großen Vielzahl an kulturellen Angeboten. „Ich bin sehr zuversichtlich, dass diese zehn Tage noch lange in der Stadt und der Region nachwirken werden“, sagte Wingenfeld und fügte hinzu: „Als Oberbürgermeister danke ich allen, die sich mit Herzblut dafür eingesetzt haben, dass der Hessentag ein solcher Erfolg wurde – unserem großartigen Team in der Stadtverwaltung mit den drei Hessentagsbeauftragten, unserem Hessentagspaar, den vielen Ehrenamtlichen, den Einsatzkräften, die für unsere Sicherheit und Gesundheit gesorgt haben, unseren Sponsoren und Unterstützern, den integrier-



ten Veranstaltern, unseren städtischen Gremien, und natürlich allen Besucherinnen und Besuchern, die hier mit uns gefeiert haben.“

Zahlreiche Veranstaltungen auf den Bühnen und Festplätzen, Ausstellungen, Aktionen von Vereinen und Verbänden sowie die Konzerte nationaler und internationaler Künstlerinnen und Künstler sorgten für eine außergewöhnliche Atmosphäre und machten den

Hessentag zu einem Fest für alle Generationen.

Während des gesamten Festes sorgten Tausende Ehrenamtliche, Einsatzkräfte von Polizei, Feuerwehr, Rettungsdiensten und Hilfsorganisationen sowie zahlreiche Mitarbeitende und Partnerorganisationen für einen reibungslosen Ablauf. „Dank ihres Engagements und ihrer Professionalität konnten Besucherinnen und Besucher den Hessen-

tag sicher und unbeschwert genießen“, sagte Ministerpräsident Rhein.

Der 64. Hessentag wird vom 11. bis 20. Juni 2027 in Idstein stattfinden.

red/rely

GOLDANKAUF
BRUCHGOLD • ZAHNGOLD
SILBER • GOLDMÜNZEN
BARREN • BESTECK
gegen BARGELD
»ALANYA JUWELIER«
Breitenstraße 6 • 36199 Rotenburg
Tel. 0173 8859884 u. 06623 410980

**ROTENBURGER
SCHMUCKCENTER
Sofortankauf**
BRUCHGOLD • ZAHNGOLD • SILBER
• GOLDMÜNZEN • BARREN
• BESTECK gegen BARGELD
Waldweg 5 im Rotenburg Center
Tel.: 06623/9138400

Der hessische Ministerpräsident Boris Rhein und Fuldas Oberbürgermeister Dr. Heiko Wingenfeld sowie das Hessentagspaar der Stadt Fulda, Vera und Max Dudyka, übergeben die Hessentagsfahne an das Idsteiner Hessentagspaar, Anna-Lena und Thimo Hagen, sowie an Idsteins Bürgermeister Christian Herfurth.

FOTO: PETER JÜLICH/
HESSENISCHE STAATSKANZLEI

Heusner greift bald zum Kochlöffel

60 Jahre Jugendfeuerwehr Philippsthal: Jubiläumsfeier mit Feuerwehrrallye

Philippsthal – Die Jugendfeuerwehr (JFW) Philippsthal feierte ihr 60-jähriges Bestehen im Gerätehaus und veranstaltete aus diesem Anlass eine Feuerwehrrallye durch den gesamten Ort. Einen ganzen Tag drehte sich in der Marktgemeinde alles um den stolzen Jubilar, der bereits Generationen von Floriansjüngern für das verdienstvolle Ehrenamt in der Feuerwehr hervorgebracht hat.

Zur Feierstunde waren zahlreiche Kameradinnen und Kameraden erschienen, die einst selbst die „Jugendschmiede“ durchlaufen hatten und dort das nötige Rüstzeug für ihre spätere Feuerwehrlaufbahn erhielten. Auch Vertreter des öffentlichen Lebens ließen es sich nicht nehmen, zum Jubiläum zu gratulieren. Natürlich hatten sie passende Geschenke zur weiteren Unterstützung der Jugendfeuerwehr mitgebracht.

Zu den Gästen und Rednern zählten Bürgermeister Timo Heusner, der Erste Kreisbeigeordnete Dirk Noll, die Landtagsabgeordnete Tanja Hartdegen, Gemeindebrandinspektor Thomas Schmidt, Wehrführer Florian Knieling, der zugleich Kreisbrandinspektor Karsten Kunz vertrat, sowie Kreisjugendfeuerwehrwart Stefan Albrecht.

Sie alle lobten das Engagement der Verantwortlichen und hoben die Bedeutung der Jugendfeuerwehr über diesen langen Zeitraum hervor.

Auch Vertreter Philippsthaler Vereine und Verbände, darunter Sonja Knierim, Lothar Nordheim und Rolf Dorsch, richteten Grußworte an die Gäste und überbrachten ihre besten Wünsche zum Jubiläum. Nicht zu vergessen die befreundete Feuerwehr aus Glindenberg in



Die Dorffirewehrrallye gewannen die Philippsthaler selber und konnten sich über die Siegermedaillen freuen.

FOTO: LUTZ ROMMEL

Sachsen-Anhalt, die nicht nur zum Feiern angereist war, sondern auch tatkräftig mit anpackte.

Rund um das Gerätehaus herrschte reges Treiben. Die DRK-Ortsgruppe, die Kinderfeuerwehr „Wassertropfen“, der Kreiskatastrophenschutz sowie verschiedene Feuerwehrfahrzeuge präsentierten sich den Besuchern. Für Unterhaltung und das leibliche Wohl war ebenfalls bestens gesorgt. Großen Zuspruch fand zudem die Bilderausstellung, die auf 60 Jahre Geschichte der Jugendfeuerwehr zurückblickte.

Derzeit zählt die Jugendfeuer-

wehr Philippsthal 20 Mitglieder. Seit drei Jahren wird sie von Jugendwartin Lisa-Marie Lingemann und Jugendwart Oliver Kobylanski engagiert geleitet.

Bei einer großen Dorffirewehrrallye mit sechs Stationen im gesamten Ort traten verschiedene befreundete und benachbarte Jugendfeuerwehren gegeneinander an.

Dabei stand der Spaß eindeutig im Vordergrund. Diesen hatten die Teilnehmer unter anderem beim Feuerwehrtiefel-Wettkampf, beim Schätzen des Gewichts von Armaturen und beim Holzstapeln, wie Lisa-Marie Lingemann berichtete.

Auch Rundfahrten mit dem Löschfahrzeug erfreuten sich großer Beliebtheit. In den Wettbewerben gewann die Jugendfeuerwehr Philippsthal knapp vor der JFW Unterbreizbach und der gemischten Mannschaft aus Friedewald und Oberzella. Nach der Siegerehrung präsentierten die Teilnehmer stolz ihre Medaillen, bevor ein ereignisreicher Tag zu Ende ging. Der nächste Höhepunkt steht jedoch bereits bevor: Bürgermeister Timo Heusner hat der Jugendfeuerwehr ein gemeinsames Essen versprochen – und dabei will er offenbar selbst den Kochlöffel schwingen.

luro

...wir schlachten noch selbst...
Fleischerei Roth

Grillrippchen
aus der dicken Rippe, lecker gewürzt 100 g **0,89**

Schweineschnitzel
aus der Oberschale 100 g **0,99**

Schweinefiletspeise
100 g **1,49**

Geräucherte Hausmacher Bratwurst
100 g **1,49**

Fleischkäse
verschiedene Sorten 100 g **1,29**

Hausmacher Magensülze
mit Kümmel 100 g **1,49**

Aus unserer heißen Theke:
Frikadellen-Brötchen
Stück **2,00**

Aus unserer Salattheke:
Griechischer Bauernsalat
100 g **1,29**

Diese Angebote sind gültig vom 29.06. bis 04.07.2026.
Ihr Team von Roth's freut sich auf Ihren Besuch!
Für Druckfehler keine Haftung.

20 % Sofort-Rabatt

GUTSCHEIN auf 1 Produkt.

Nicht auf bereits reduzierte Artikel („Dauergünstig“ gekennzeichnet)
Generell ausgenommen sind verschreibungspflichtige Medikamente und Zuzahlungen auf Arzneimittel.
Pro Einkauf kann nur ein Gutschein eingelöst werden.
Der Coupon ist gültig vom 01.07. bis 31.07.2026.

GALERIEAPOTHEKE Kurbad **Apotheke** City Sanitätshaus

Benno-Schilde-Str. 9 36251 Bad Hersfeld Tel. 06621/968668

Eichhofstraße 3 36251 Bad Hersfeld Tel. 06621/92220

Benno-Schilde-Str. 9 36251 Bad Hersfeld Tel. 06621/966010

www.hildwein-gesundheit.de

TOLLE BÄDER GUTE PREISE

Eine neue Dusche in nur 2 Tagen

- sauber & schnell
- seniorenfreundlich
- niedriger Einstieg
- pflegeleichte Duschkabinen und Duschrückwände
- keine Fliesenfugen
- barrierefreie Bad-Komplettsanierung mit unseren Handwerkspartnern zum Festpreis

Rufen Sie uns an: 06625-919119

Karl-Heinz GUNKLER
Mein Bad

Ausstellung: Steinweg 16
36272 Niederaula-Hattenbach
karl-heinz.gunkler@t-online.de
www.bad-komplett-service.de

Außerhalb der gesetzl. Öffnungszeiten keine Beratung - kein Verkauf
Mo.-Fr. 8-17 Uhr - Sa. 10-12 Uhr und nach Vereinbarung

Mit 70 Rotenburgern nach Argentan

Freundschaft zwischen beiden Städten wird mit Festakt und Austausch bekräftigt

Rotenburg – Nach den Feierlichkeiten zum 50-jährigen Bestehen der Städtepartnerschaft zwischen Argentan und Rotenburg im vergangenen Jahr in Rotenburg wurde das Jubiläum nun kürzlich in der französischen Partnerstadt fortgesetzt. Rund 70 Rotenburger, darunter Bürgermeister Marcus Weber, folgten der Einladung nach Argentan.

Nach der Anreise wurden die Gäste am nächsten Morgen mit einem gemeinsamen Frühstück empfangen und anschließend in ihre Gastfamilien aufgenommen. Der Tag stand im Zeichen persönlicher Begegnungen und des Wiedersehens langjähriger Freundschaften.

Ein besonderer Programmpunkt war der Besuch des kanadischen Juno Beach Centre an der normannischen Küste. Das Museum erinnert an den Einsatz kanadischer Streitkräfte während des Zweiten Weltkriegs und die Ereignisse des D-Day. Die Exkursion vermittelte Einblicke in die gemeinsame europäische Geschichte und unterstrich die Bedeutung internationaler Verständigung.

Höhepunkt des Aufenthalts war die Jubiläumsveranstaltung mit Gästen aus beiden Städten. Die Bürgermeister von Argentan und Rotenburg würdigten in ihren Ansprachen die langjährige Partnerschaft und bekräftigten den Wunsch, die



Wiedersehen unter Freunden: Rund 70 Rotenburger reisten zum 50-jährigen Partnerschaftsjubiläum nach Argentan.

FOTO: AURÉLIE FILLION/NH

Freundschaft auch künftig aktiv zu pflegen. Als Zeichen der Verbundenheit wurden Gastgeschenke ausgetauscht, darunter eine Sitzbank mit Widmung und ein Lindenbaum als Bezug zum Rotenburger Stadtwappen. Besonders feierlich war die Verlesung der Urkunde zur Erneuerung der Städtepartnerschaft durch zwei Teilnehmerinnen der Volleyballaus-

tauschgruppe. Anschließend unterzeichneten beide Bürgermeister das Dokument. Zudem wurden Mitglieder des französischen Austauschvereins sowie der Rotenburger Interessengruppe „Freunde der Städtepartnerschaft – Argentan“ für ihr langjähriges Engagement mit der Ehrenmedaille der Stadt Argentan ausgezeichnet. Am Samstag standen im Rathaus zweisprachige Präsentati-

onen zur Geschichte und Entwicklung beider Städte auf dem Programm. Anschließend erkundeten die Gäste die Innenstadt, deren Schaufenster sogar zum Jubiläum mit Motiven der deutsch-französischen Freundschaft gestaltet worden waren. Auch der sportliche Austausch kam nicht zu kurz: Beim Freundschaftsspiel der Volleyballgruppen setzte sich das Team aus Argentan knapp durch. Den Abschluss bildete ei-

ne gemeinsame Abschiedsveranstaltung mit dem neuen Bürgermeister von Argentan und weiteren Vertretern der Stadt. Dabei ehrten die Rotenburger Gäste weitere französische Unterstützer der Städtepartnerschaft. „Ich freue mich sehr über die zahlreichen neuen Eindrücke, persönlichen Begegnungen und die erneute Bestätigung einer lebendigen deutsch-französischen Freund-

schaft“, sagte Bürgermeister Marcus Weber.

Die Städtepartnerschaft zwischen Argentan und Rotenburg besteht seit 1975. Seither haben zahlreiche Begegnungen, Vereinskontakte und persönliche Freundschaften die Verbindung geprägt. Bereits zum diesjährigen Strandfest werden erneut Gäste aus der französischen Partnerstadt in Rotenburg erwartet.

red/ebe

ePaper bestellen.

Prämie wählen.

Lesesommer genießen.



Coupon bitte per Post senden an: HNA Hessische/Niedersächsische Allgemeine Kundenservice · Frankfurter Straße 168 · 34121 Kassel

☐ Ich bestelle das ePaper für derzeit nur **32,40 €/Monat für mindestens 24 Monate.** (Inkl. gesetzl. USt.)

MEIN DANKESCHÖN:

☐ Samsung Tab A11+ WiFi **ODER** ☐ 180 € Geldprämie

Das Abonnement soll beginnen: ☐ sofort ☐ ab _____

Name, Vorname

Straße, Hausnummer

PLZ, Ort

Telefon

Geburtsdatum

E-Mail (wichtig für ePaper-Nutzung)

Ich erteile der Verlag Dierichs GmbH & Co. KG ein SEPA-Lastschriftmandat.

IBAN

Datum, Unterschrift (Kontoinhaber)

☐ Ich bin damit einverstanden, dass mich die Verlag Dierichs GmbH & Co. KG und das Ippen Media Redaktionsnetzwerk über weitere interessante Angebote per E-Mail und Telefon informieren. Die Zustimmung kann ich jederzeit per E-Mail an kundenservice@hna.de mit Wirkung für die Zukunft widerrufen. Weitere Informationen erhalten Sie in unserer Datenschutzerklärung.

Datum, Unterschrift

Wenn ich die Abonnementsdauer nicht einhalte, wird mir die Prämie in Rechnung gestellt. Mit dem Auftrag ist keine Abbestellung der HNA verbunden, auch nicht von im selben Haushalt lebenden Personen. In den letzten sechs Monaten waren weder ich noch ein Mitglied meines Haushaltes Abonnent der HNA. Meine Prämie erhalte ich nach der ersten Zahlung der Bezugsgebühren. Meine Mandatsreferenz erhalte ich mit dem Begrüßungsschreiben/ SEPA Mandat. Amtsgericht Kassel: HRA 6739

Unsere geltenden allgemeinen Geschäftsbedingungen finden Sie unter hna.de/agb

6K26S01V

ePaper
HNA

Jetzt bestellen bis 31. Juli 2026:

hna.de/angebot ☎ **0800 203-4567** (gebührenfrei)



„Zwischentöne“ mit lebendiger Musik

Schüler stellten in voll besetzter Sporthalle der Konrad-Duden-Schule ihr Können unter Beweis

Bad Hersfeld – Mit dem neuen Konzertformat „Zwischentöne“ stellten zahlreiche junge Musikerinnen und Musiker jetzt in der voll besetzten Sporthalle der Konrad-Duden-Schule ihr Können unter Beweis.

Gemeinsam mit Lisa Böhm begrüßte Musikschulleiter Timo Wichmann die Mitwirkenden der Jakob-Grimm-Schule Rotenburg, der Lindenschule Alheim-Heinebach, der Konrad-Duden-Schule, der Gesamtschule Obersberg sowie der Musikschule. Unter den Gästen waren zahlreiche Eltern und Musikinteressierte, aber auch der Erste Kreisbeigeordnete Dirk Noll und Bürgermeisterin Anke Hofmann.

Im Mittelpunkt des neuen Konzertformats standen gemeinsame Projekte von Schulen und Ensembles. Die Gitarrenklasse der Konrad-Duden-Schule, die Bläserklasse der Gesamtschule Obersberg, das neu gegründete Projekt-Streichorchester sowie das Gitarrenensemble der Musikschule sorgten für ein abwechslungsreiches und hochklassiges Programm. Ein besonderer Höhepunkt des Abends war die Uraufführung der musikalischen Erzählung „Fairy Tales“.



Die Band Jazz on cue ist schon von ihren vielen Auftritten, unter anderem beim Swing and Wine, bekannt.

FOTO: MARLIES GALLAND-JULIANO

Das Werk wurde von Timo Wichmann komponiert und unter seiner Leitung von der Gitarrenklasse 6 der Konrad-Duden-Schule, dem Gitarrenensemble sowie Gitarrenschülerinnen und -schülern der Musikschule aufgeführt.

Lucia Dick überzeugte mit den Liedern „Vergiss es nie“ von Jürgen Werth und „Sah ein Knab’ ein Röslein stehen“. Anschließend begeisterten die

achtjährige Liana Gaier an der Geige und ihr Bruder Philipp am Cello mit „Long, Long Ago“ von Thomas Haynes Bayly das Publikum.

Die Bläserklassen 5 und 6 der Gesamtschule Obersberg unter der Leitung von Andreas Winter präsentierten drei bekannte Melodien, darunter „Smoke on the Water“ in einem Arrangement von Paul Murtha.

Mit dem bekannten Song „Jo-

lene“ von Dolly Parton stellte Lara-Luisa Rühl eindrucksvoll ihr gesangliches Talent unter Beweis. Begleitet wurde sie dabei von Timo Wichmann an der Gitarre.

Unter der Leitung von Andreas Kalthoff musizierten Frederike Jost, Nelli Maaß und Yannick Gaier aus der Bläserklasse 6 der Jakob-Grimm-Schule Rotenburg. Sie präsentierten „Suite Classique“ von Tom Dawitt so-

wie „Intrade – Pavane – Courante“. Es folgten Phibie Bock an der Querflöte und Andreas Winter am Klavier mit „The Entertainer“ von Scott Joplin und „Streamline“ von Leslie Searle.

Das Projekt-Streichorchester unter der Leitung von Olaf Wald, Britta Goede und Lisa Böhm spielte bekannte Melodien wie das „Pippi-Langstrumpf“-Lied und „Viva la Vida“. Sofia Mishovska an der Gei-

ge und Evgenia Trieschmann am Klavier beeindruckten mit dem ersten Satz des „Concertino in a-Moll“ von George Perlman.

Den Schlussteil des Konzerts gestalteten die Gitarrenklasse 6 der Konrad-Duden-Schule und die Konrad-Duden-Singers mit „They Don’t Care About Us“ von Michael Jackson. Anschließend leitete Lara-Luisa Rühl mit ihrer Interpretation von „Feeling Good“ den musikalischen Endspurt ein. Begleitet wurde sie von der Band „Jazz on Cue“ unter der Leitung von Andreas Winter.

Die bereits durch zahlreiche Auftritte bekannte Band „Jazz on Cue“, unter anderem vom Festival „Swing & Wine“, setzte mit „Tank!“ von Yoko Kanno und „Copacabana“ von Bruce Sussman den fulminanten Schlusspunkt des Abends.

Unter lang anhaltendem Applaus endete ein Konzert, das eindrucksvoll zeigte, wie viel Engagement, Fleiß und musikalisches Talent in den gemeinsamen Projekten steckt. Das neue Format „Zwischentöne“ bot den Gästen ein abwechslungsreiches und kurzweiliges Konzerterlebnis und machte Lust auf eine Fortsetzung. ej

Puffer für Extremwetter

Riesiger Wassertank fungiert wie ein „Schwamm“ unter Wever-Gelände

Bad Hersfeld – Das Wever-Areal wird zur Schwamm-Stadt: Im Zuge des Stadtumbaus rund um die katholische Kirche St. Lullus wird im Untergrund ein riesiger Wasserspeicher versenkt. Das Regenrückhaltebecken, das Fachleute Rigole nennen, fasst 350.000 Liter Regenwasser, die dort am Fuße des Wendeburges aufgefangen werden. Es funktioniert tatsächlich, wie ein gewaltiger Schwamm, der Wasser aufsaugt und kontrolliert wieder abgibt.

Am Donnerstag gab es vor Ort einen Pressetermin, bevor der gewaltige Wassertank für immer unter der Erde verschwindet. Die Grube, in der das Regenrückhaltebecken versenkt wird, wurde von der Firma Bickhardt Bau östlich der Kirche ausgehoben und hat die Abmaße fünfzig mal fünf mal fünf Meter. „Das Prinzip der Rigole ist ganz einfach: Sie hat hinten ein großes Loch, wo alles Wasser aus dem Gebiet einfließt, und vorn ein kleines Loch, aus dem das Wasser kontrolliert in die Geis abgelassen wird“, erklärte Bauingenieur Joachim Oster von der ausführenden Firma aqua geo aus Kissel. Zudem wird in der Rigole immer etwa ein Drittel des Wassers zurückgehalten, um dann zum Bewässern von Bäumen und Grünflächen genutzt zu werden. Das spart kostbares Trinkwasser.

Rund 350.000 Euro kostet der Wassertank, wovon drei Viertel gefördert werden, denn das Rückhaltebecken fungiert zugleich als „Puffer für extreme Wetterereignisse“ wie Starkregen oder Trockenzeiten. Schon seit 2016 setzt sich Bad Hersfeld im Rahmen des Städtebauförderprogramms „Wachstum und nachhaltige Erneuerung“ für die Weiterentwicklung der östlichen Kernstadt ein, um die-



Rückhaltebecken an Puffer für Extremwetter: (von links) Mirco Hofmann (Bickhardt Bau), Bürgermeisterin Anke Hofmann, Jörg Albin (ProjektStadt), Johannes van Horrick (Stadt Bad Hersfeld), Joachim Oster (agc) und Leon Daum (agc) vor der sogenannten Rigole.

FOTO: KAI A. STRUTHOFF

se zum attraktiven Wohn-, Arbeits- und Versorgungsstandort umzubauen. „Für die Stadt ist dieses Projekt eine Investition in die Zukunft und trägt dem Klimawandel Rechnung“, betonte auch Bürgermeisterin Anke Hofmann. „Wir haben aus der Katastrophe im Ahrtal gelernt.“ Denn bei Starkregen im Bereich des Geistals strömt das Wasser über die Geis nach Bad Hersfeld, was in früheren Jahren zu Überschwemmungen geführt hat. Auch die Bäume, die künftig im neuen Wever-Quartier für Schatten und gute Luft sorgen sollen, werden direkt aus dem unterirdischen Speicher gewässert. Bürger-

meisterin Anke Hofmann nutzte den Vor-Ort-Termin im Wever-Areal auch, um eine positive Zwischenbilanz der Entwicklung des Geländes hin zu einem altstadt- und bahnhofsnahen Quartier zu ziehen. Die ersten Meilensteine seien dabei bereits erreicht worden: Die Erschließung des ersten Bauabschnitts schreite voran und auch der Spatenstich für das erste Hochbauprojekt – das neue Gemeindehaus der Katholischen Kirche St. Lullus – ist vollzogen (wir berichteten).

Eine weitere positive Nachricht steuerte auch Johannes van Horrick, Fachbereichsleiter der Technischen Verwal-

tung bei der Stadt, bei. Obwohl das Wever-Gelände ein ehemaliges Industriegebiet ist, seien

bislang bei den Erdarbeiten keine Altlasten entdeckt worden.

kai

Metzgerei · Imbiss · Partyservice

Unsere Angebote

vom 29.06.26 bis 04.07.26

Bonanza-Rippchen 1 kg 5,99 €

Schweinefilet
auch als Grillspieß 1 kg **14,90 €**

Fleischkäse
versch. Sorten zum Braten
oder als Aufschnitt 100 g **1,19 €**

Pfefferjäger 100 g 1,79 €

Im Schlemmer-Eck

Currywurst mit Pommes

Portion 5,50 €

Kathus 06621 78132
Mühlersfeldstr. 6 • 36251 Bad Hersfeld – Kathus

Bad Hersfeld 06621 959695
Linggplatz 14 • 36251 Bad Hersfeld

Schlemmer-Eck 06621 14510
Am Markt 6a • 36251 Bad Hersfeld

kontakt@metzgerei-budeshims.de
Für Druckfehler keine Haftung

ANDREAS' GOLDANKAUF

**BRUCHGOLD • ZAHNGOLD
SILBER • GOLDMÜNZEN
BARREN • BESTECK
gegen BARGELD**

**Nürnberg Straße 53
36179 Bebra
Tel. 0160 4454630**

Ihre Ansprechpartner für Ökostrom

Birgit Fernau und Jennifer Lindel
Tel. 06623 9135287

Kundenservicebüro
Marktplatz 16
36199 Rotenburg (a. d. Fulda)

Öffnungszeiten:
Mo: 12:00 – 16:00 Uhr
Di: 08:30 – 13:30 Uhr
Mi: 09:00 – 14:00 Uhr
Do: 12:00 – 16:00 Uhr

Thomas Herold
Mobil 0170 4516632

Ich besuche Sie gerne persönlich zu Hause.

www.EAM.de

Deponie Mittelrück zwei Tage geschlossen

Friedlos – Aufgrund von Gleisbauarbeiten der Bahn am Bahnübergang Friedlos bleibt das Entsorgungszentrum Hersfeld-Rotenburg auf der Deponie „Am Mittelrück“ bei Friedlos am Mittwoch und Donnerstag, 1. und 2. Juli, für Anlieferungen geschlossen. Darauf weist der Abfallwirtschafts-Zweckverband (AZV) Hersfeld-Rotenburg hin.

Die Sperrung des Bahnüber-

gangs macht eine Erreichbarkeit des Entsorgungszentrums während der Bauarbeiten nicht möglich. Deshalb können am 1. und 2. Juli, keine Abfälle angenommen werden.

Der AZV bittet alle Kunden um Verständnis und um Beachtung der vorübergehenden Schließung. Anlieferungen sollten entsprechend auf andere Tage verlegt werden.

red/rei

Simsontreffen lockte hunderte Mopedenthusiasten

Sechstes Simson- und Oldtimertreffen der „Simsonkumpelz“ in Unterbreizbach



Cool: Steve Pauli und Sohnemann Hannes aus Springen lieben sich als wahre Mopedfans diesen Event nicht entgehen.

FOTOS: LUTZ ROMMEL



Erfrischung: Diese Heringer Gruppe hatte alles richtig gemacht und den kühlenden Pool dabei.

Unterbreizbach – Die örtlichen „Simsonkumpelz“ begrüßten zum 6. Simson- und Oldtimertreffen wieder viele Mopedfans aus der gesamten Umgebung, wobei mehr als 300 Mopeds angemeldet wurden. Von Fulda bis Kassel oder Eisenach kamen Hunderte Interessierte. Aus der näheren Umgebung reisten Besucher aus vielen Orten zwischen Bad Hersfeld und Bad Salzungen an. Aber auch aus Jena und Göttingen machten sich zahlreiche Gäste auf den Weg.

Neben dem Bestaunen von Mopeds und Oldtimern wurde den Besuchern einiges geboten. Vor allem an Partystimmung sollte es auf dem Festgelände nicht fehlen. So wurde am Freitag kräftig angeknattert und die 90er-Jahre-Party nahm ihren Lauf. Die Mopedausfahrt stand am Samstag im Mittelpunkt des Geschehens. Vom Festgelände machten sich über 100 Gefährte auf den rund 30 Kilometer langen Weg durch die Vorderrhön. Über Vacha, Wölferbütt und Buttlar ging es zurück nach Unterbreizbach. Dort wurden anschließend die besten Fahrzeuge in den Kategorien „Bestes Original“, „Tuning“, „Restauration“ und „Rat Look“ prämiert.

Auch die Abkühlung bei der großen Hitze stand hoch im Kurs. Manche Gäste hatten ihre eigenen Pools mitgebracht und

planschten in den kühlen Fluten, darunter auch eine Gruppe aus Heringen. Steve Pauli und Sohnemann Hannes, beide Mopedfans aus Springen, erlebten das Treffen mit ihrer S51 und blieben lieber auf dem Trockenen. Live-Musik mit „Zellstoff“ gab es am Abend zu erleben, bevor die After-Show-Party starten konnte.

Am Sonntag rückten die Oldtimerfahrzeuge in den Fokus, wobei manches alte Schätzchen – vom Trabi bis zum Wartburg – zu bestaunen war. Auch hier wurden die Fahrzeuge mit Preisen geehrt. Rund um das Festgelände herrschte Campingfeeling, wo die Mopedfans ihr Lager vorgeschlagen hatten. Bestens versorgt wurden sie – genau wie die zahlreichen Tagesgäste – mit vielerlei Leckereien, unter anderem aus der Gulaschkanone, etwa dem beliebten Ostmenü.

Auch den Kindern wurde nicht langweilig: Vom Kindschminken bis hin zur Hüpfburg konnten sie vieles erleben. Mit einem innerörtlichen Shuttleservice konnten sich die Besucher bequem vor Ort bewegen.

Wer Lust hatte, mit dem Moped herumzudüsen, konnte das natürlich ebenfalls tun. Und beim Smalltalk und kühlen Getränken, ließ es sich auch ganz gut aushalten.

LUTZ ROMMEL

Angebote gültig vom 29.06. – 04.07.2026

Jede Woche erfrischende Angebote!



König Pilsener
Kasten = 20 x 0,5 l,
zzgl. 3,10 € Pfand,
11 = 1,10 €

Aktion!

Beim Kauf
von 2 Kästen
+ 1 König Pilsener
Partyfass 5 l
GRATIS!
Im Wert von 10,99 €



-35%
10,99

**Weiss Rössl
Brotzeit Helles**
Kasten = 20 x 0,5 l,
zzgl. 3,10 € Pfand,
11 = 1,30 €

Jetzt zugreifen!
Nur für kurze Zeit



14,99
12,99

Flensburger Bier
diverse Sorten,
Kasten = 20 x 0,33 l,
zzgl. 4,50 € Pfand,
11 = 1,97 €



-24%
12,99 **12,49**
11 = 1,89 €

Chiemseer Hell
Kasten = 20 x 0,5 l,
zzgl. 3,60 € Pfand,
11 = 1,80 €



Aktion!
+ 2 Dosen GRATIS!
20,99
17,99 **16,99**
11 = 1,70 €

Keiler Bier
diverse Sorten,
Kasten = 20 x 0,5 l,
zzgl. 4,50 € Pfand,
11 = 1,40 €

Aktion!

Beim Kauf
von 3 Kästen
+ 1 Plüsch-Keiler
GRATIS!



45,99
13,99 **12,99**
11 = 1,30 €

Meckatzer Hell
Kasten = 20 x 0,5 l,
zzgl. 3,26 € Pfand,
11 = 2,00 €



Aktion!
+ 2 Flaschen GRATIS!
19,99
Entspricht einem
Kastenpreis von 18,47 €

Oberbräu Hell*
Pack = 6 x 0,33 l,
zzgl. 1,50 € Pfand,
11 = 1,01 €



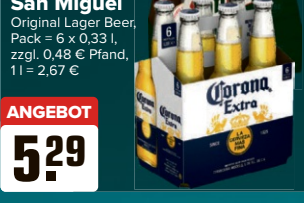
-33%
1,99
Nur für kurze Zeit!

MiXery Biermix
diverse Sorten,
teilweise koffeinhaltig,
Pack = 6 x 0,33 l,
zzgl. 0,48 € Pfand,
11 = 2,02 €



-31%
3,99 **3,49**
11 = 1,76 €

Corona
Extra, Coro 0,0%,
Pack = 6 x 0,35 l,
zzgl. 0,48 € Pfand,
11 = 2,48 €



5,29

Gösser NaturRadler
Original, 0,0% alkoholfrei,
Pack = 6 x 0,33 l,
zzgl. 0,48 € Pfand,
11 = 2,77 €



6,29
5,49

RhönSprudel Mineralwasser
diverse Sorten,
Kasten = 20 x 1 l,
zzgl. 3,30 € Pfand,
11 = 0,52 €



-21%
6,29

Bad Brückener Limonade
diverse Sorten,
Kasten = 12 x 0,75 l,
zzgl. 3,30 € Pfand,
11 = 0,78 €



-22%
6,99

RhönSprudel
Holler Blüte, Schorle,
Vita, diverse Sorten,
Kasten = 12 x 0,75 l,
zzgl. 3,30 € Pfand,
11 = 1,00 €



10,79
8,99

Heil Saft, Nektar*
diverse Sorten,
Kasten = 6 x 1 l,
zzgl. 2,40 € Pfand,
11 = 2,00 €



11,99 **9,99**
11 = 1,67 €

Spezi Original, Zero
koffeinhaltig,
Kasten = 20 x 0,5 l,
zzgl. 3,10 € Pfand,
11 = 1,30 €



12,99 **11,99**
11 = 1,20 €

Super Pop Limo*
diverse Sorten,
mit Apfelessig,
ballaststoffreich, zuckerfrei,
0,33 l - Dose,
zzgl. 0,25 € Pfand,
11 = 1,48 €



-67%
0,49
Nur für kurze Zeit!

Powerade Sports
Wild Cherry,
Mountain Blast,
0,5 l - Flasche,
zzgl. 0,25 € Pfand,
11 = 1,98 €



-29%
0,99

Jack Daniel's Whiskey
diverse Sorten,
teilweise koffeinhaltig,
0,33 l - Dose,
zzgl. 0,25 € Pfand,
11 = 6,03 €



-33%
1,99

top frisch Mineralwasser
diverse Sorten,
Kasten = 12 x 0,7 l,
zzgl. 3,30 € Pfand,
11 = 0,42 €



3,99
3,49

Bad Brückener Mineralwasser mit Geschmack
diverse Sorten,
Kasten = 12 x 0,75 l,
zzgl. 3,30 € Pfand,
11 = 0,72 €



6,49 **5,99**
11 = 0,67 €

Kessler Zink Wein
diverse Sorten,
1 l - Flasche,
zzgl. 0,15 € Pfand,
11 = 3,49 €



-22%
3,49 **2,99**
11 = 2,99 €

Puschkin
Vodka, Nuts & Nougat,
0,7 l - Flasche,
11 = 7,84 €



5,49

Divine
Vodka,
0,7 l - Flasche,
zzgl. 0,25 € Pfand,
11 = 9,99 €



-22%
6,99

Wir haben den Award!

Haben Sie die App?



Beim Einkauf
mit der App
Punkte sammeln,
in Lose tauschen
& mit Glück gewinnen!



1 x Apple
iPad 11

*Nicht in allen Filialen verfügbar. Lieblingsmarkt in der logo App wählen und Aktionsteilnahme der Filiale einsehen. Für Druckfehler keine Haftung!

** Nur in Verbindung mit einem Coupon der logo Getränke App. Alle Bedingungen dazu finden Sie in unserer logo Getränke App.

Alle Artikel und Zugaben solange der Vorrat reicht.

Heurich GmbH & Co. KG • Landwehr 20-26 • D-36100 Petersberg



www.logo-getraenke.de

GEMEINDEPORTRÄT WILDECK

Historische Orte mit besonderer Bedeutung

Die Gemeinde Wildeck macht die Geschichte der deutschen Teilung erlebbar

Wo einst die innerdeutsche Grenze Deutschland teilte, lädt die Gemeinde Wildeck heute dazu ein, ein bedeutendes Kapitel deutscher Geschichte hautnah zu erleben. Mit der Gedenkstätte Camp Romeo, dem Grenzlehrpfad und dem Grenz-museum in Obersuhl bietet die Region einzigartige Einblicke in die Zeit des Kalten Krieges und der deutschen Teilung.

Neugestaltung der Gedenkstätte

Im Wildecker Ortsteil Bosserode befand sich während des Kalten Krieges der von der US-Army betriebene Beobachtungsposten „Romeo“. Aufgrund seiner Lage an einer wichtigen potenziellen Vormarschroute galt er als einer der strategisch bedeutendsten Beobachtungspunkte entlang der innerdeutschen Grenze. Heute erinnert die Gedenkstätte Camp Romeo an diese bewegte Epoche. Neben einem Gedenkstein und einer Informationstafel wurde das Areal 2025 um einen detailgetreuen Nachbau des ehemaligen Aussichtsturms erweitert. Durch



Mit der Gedenkstätte Camp Romeo, dem Grenzlehrpfad und dem Grenz-museum in Obersuhl bietet die Region einzigartige Einblicke in die Zeit des Kalten Krieges und der deutschen Teilung. FOTO: GEMEINDE WILDECK

die Neugestaltung des Platzes entstand ein attraktiver Erinnerungs- und Begegnungsort.

Wer die Geschichte der deut-

schen Teilung noch intensiver erkunden möchte, kann den rund 800 Meter langen Grenzlehrpfad besuchen. Entlang der

ehemaligen Grenzlinie vermitteln Informationstafeln, historische Fotos und Dokumente anschaulich die Entwicklung

der Grenzanlagen und deren Auswirkungen auf das Leben der Menschen auf beiden Seiten. Originale Relikte der

Grenzsicherung machen die Geschichte unmittelbar erlebbar.

Der Grenzlehrpfad führt direkt zum Grenz-museum in Obersuhl. Dort dokumentieren zahlreiche Exponate, Modelle und Fotografien die Entwicklung der innerdeutschen Grenze zwischen den Jahren 1945 und 1989.

Besucher erhalten Einblicke in die Arbeit der DDR-Grenz-truppen, des Bundesgrenz-schutzes, des Zollgrenzdienstes und der US-Army. Die Ausstellung macht deutlich, wie prägend die Grenze für die Region und ihre Menschen war.

Historische Bildung als Ausflugsziel

Wildeck verbindet historische Bildung, gelebte Erinnerungskultur und authentische Schauplätze zu einem besonderen Erlebnis. Wer die Geschichte der deutschen Teilung verstehen und einen bedeutenden Erinnerungsort in der Mitte Deutschlands entdecken möchte, findet hier ein attraktives Ausflugsziel mit hoher historischer Bedeutung. red

Badespaß und Erholung

Sommerliches Freizeitvergnügen für die ganze Familie im Freibad Obersuhl

Wenn die Temperaturen steigen, wird das Freibad Obersuhl zum beliebten Treffpunkt für Einheimische und Gäste der Region. In ruhiger Lage am Rande des Naturschutzgebietes Rhäden verbindet die Anlage Erholung, Bewegung und Freizeitspaß für alle Generationen.

Das beheizte Freibad bietet beste Voraussetzungen für einen gelungenen Sommertag. Schwimmer und Freizeitsportler finden ideale Bedingungen im Schwimmer- und Nichtschwimmerbecken, während Kinder im separaten Kinderbecken nach Herzenslust planschen können. Für Action sorgen Sprungmöglichkeiten bis zu drei Metern Höhe sowie die beliebte Wasserrutsche. Auf der großzügigen Liegewiese laden Spielgeräte und ein Beach-volleyballfeld zum Verweilen und Aktivsein ein.

Besonders geschätzt wird die



Das beheizte Freibad bietet beste Voraussetzungen für einen gelungenen Sommertag. FOTO: GEMEINDE WILDECK

familiäre Atmosphäre des Freibades. Die gepflegte Anlage bietet ausreichend Platz zum Ent-

spannen, Sonnenbaden und Genießen. Wer zwischendurch eine Stärkung sucht, findet in

der Cafeteria kleine Speisen und Erfrischungen. In der Sommersaison von Mai bis Anfang September ist das Freibad täglich von 10 bis 20 Uhr geöffnet. Dank Beheizung bleibt das Badesvergnügen auch an wechselhaften Tagen angenehm.

Ort der Begegnung und Lebensqualität

Das Freibad Obersuhl ist weit mehr als nur ein Schwimmbad. red

Es ist ein Ort der Begegnung, der Bewegung und der Lebensqualität. Familien, Jugendliche und Erwachsene finden hier gleichermaßen attraktive Möglichkeiten zur Freizeitgestaltung.

Damit zählt das Freibad seit vielen Jahren zu den beliebtesten Freizeiteinrichtungen der Gemeinde Wildeck und ist ein wichtiger Bestandteil des sommerlichen Lebens in der Region. red

AIP

Yvonne Schreiber

FREIBERUFLICHE PFLEGEFACHKRAFT
& FREIBERUFLICHE
PFLEGEBERATUNG
NACH § 45a & 37.3
IM KREIS HERSFELD/ROTENBURG

Vohlstraße 10
36208 Wildeck
ys-berka@web.de
0163 7409065

TAUBERT
TISCHLEREI

• Fenster | Haus- und Zimmertüren
• Innenausbau
• Möbelerstellung
• Vordächer | Wintergärten
• Treppen | Tore | Zäune

Sie haben eine Idee oder eine Vorstellung zu einem Produkt? Egal, ob Schrank, Tisch oder anderes aus Holz. Wir als Tischlerei helfen Ihnen Ihre Idee in ein hochwertiges Produkt umzusetzen – nach Ihren Wünschen und Bedürfnissen. Fragen Sie uns! 036922 30957 · www.tischlerei-taubert.de

Bau- und Möbeltischlerei Hans-Werner Taubert
Am Wasser 14, 99837 Werra-Suhl-Tal, OT Großensee

KATZMANN REISEN

Dankmarshausen · Zum Lerchenberg 24 · 99837 Werra-Suhl-Tal
Telefon 036922 28042

15.07.–19.07.2026	Wunderschöne Wildschönau & Zillertal	599,– €
30.07.–06.08.2026	Polen und Masuren Stettin – Danzig – „Marienburg“ – „Wolfsschanze“	1.149,– €
20.08.–23.08.2026	Paris – die schönste Stadt an der Seine	625,– €
26.08.–02.09.2026	Fjordwelt Norwegens Bergen – Geirangerfjord – Trollstigen	1.799,– €
06.09.–09.09.2026	Herbstliches Zugspitzgebiet	425,– €
27.09.–01.10.2026	Naturerlebnis Nordsee mit Halligen	589,– €
23.10.–25.10.2026	Mini-Kreuzfahrt nach Oslo/Norwegen	499,– €
20.10.–29.10.2026	Kroatiens schönste Seiten mit Mandarinenreife Zagreb – Zadar – Insel Brac – Dubrovnik	1.249,– €

TRIEBSTEIN

Agrar- und
Brennstoffhandel

Getreide · Tiernahrung
Pflanzenschutz · Düngemittel
Heizöl · Diesel · Holzpellets

Eisenacher Str. 93 · 36208 Wildeck-Obersuhl · Tel. 06626 8081

www.triebstein.com

Hair & Sunshine
Dreams
Inh. Andrea Gräf

FRISEUR &
SONNENSTUDIO

Auweg 20
36208 Wildeck-Obersuhl
06626 8515

Sie sind gesetzlich versichert?
Gönnen Sie sich ein Upgrade für
Ihre Zahngesundheit.
Unsere Zusatztarife sind leistungsstark und
schützen Sie vor hohen Zuzahlungen.
Wir beraten Sie gern.

Generalvertretung Jörg Fischer
Eisenacher Str. 112 · 36208 Wildeck (Obersuhl)
Telefon 06626 9158966 · Mobil 0172 5339953
info.joerg.fischer@mecklenburgische.com
joerg-fischer.mecklenburgische.de

Mecklenburgische
VERSICHERUNGSGRUPPE

Manfred Meißner

– Alles aus einer Hand –

■ Holzbau
■ Zimmerei
■ Dacheindeckungen
■ Fassadenverkleidungen



seit über
75
Jahren

Am Borngraben 6 · 36208 Wildeck-Richelsdorf
Telefon 06626 308 · E-Mail: holzbau-meissner@t-online.de



michael bauer
malermeister

36208 Wildeck-Bosserode | Tel. 06626 1895
Tel. 06623 2230 | Mobil 0172 5677094

NORMA®

BIO-GESAMTSIEGER!
zur aktuellen
DLG Bio Prüfung

Zum
17. Mal
in Folge



SO FEIERN WM-FANS

AUF GEHT'S JUNGS

ab Montag, 29. Juni

Bio-Zitronen-/Limettensaft
je 2x250 ml, ohne Pfand (1 l = 5,98)

DOPPEL PACK

2,99*

2er-Pack

Bio-Getreide XXL Quinoa
je 800 g (1 kg = 4,99), Sesam je 850 g (1 kg = 4,69), Haferkleie, Buchweizen je 1,2 kg (1 kg = 3,33) oder Bulgur je 1,5 kg (1 kg = 2,66)

3,99*

teilweise koffeinhaltiges Erfrischungsgetränk je 1,25 l, zzgl. -25 Pfand (1 l = -79)

statt 1,59 -99*

37% billiger

1,25 Liter

Aktionszeitraum: 29.06. bis 05.07.2026

Seconade
Zitrone oder Pink Grapefruit
5,5 % vol, je 0,33 l (1 l = 4,82)

20% billiger

UVP 1,99 1,59*

Bio-Hanfsamen geschält
je 200 g (1 kg = 12,95)

2,59*

Bio-Bouillon Gemüse oder Huhn je 540 g, ergibt 27 Liter (1 l = -15)

3,99* ergibt 27 Liter

WEITERE SORTEN Rind oder 7-Kräuter

Capri-Sun Ice Pops Wassereis mit Fruchtsaft
je 10x40 ml (1 l = 4,98)

20% billiger

UVP 2,49 1,99*

10er-Pack

JBB Würstchen XXL
36 Stück, je 1,5 kg (1 kg = 5,33)

16% billiger

UVP 9,59 7,99*

1,5 kg 36 Stück • XXL

Bio-Agavendicksaft
hell oder dunkel je 500 g (1 l = 6,66)

3,33*

Bio-Chiasamen/Leinsamen XXL Chiasamen je 350 g (1 kg = 8,54), Leinsamen geschrotet je 800 g (1 kg = 3,74) oder ganz je 1 kg (1 kg = 2,99)

2,99*

Limonade Orange, Grapefruit oder Zitrone
je 1,5 l, zzgl. -25 Pfand (1 l = -59)

25% billiger

UVP 1,19 -89*

1,5 Liter

Salami Auslese Sweet Onion oder Pizza Style
je 150 g (1 kg = 13,27)

28% billiger

UVP 2,79 1,99*

➔ BIS ZU 60% SPAREN

Aloe-Vera Jersey-Bettwäsche
Kissen ca. 80x80 cm, Bezug ca. 135x200 cm

- 100 % Baumwolle
- Geschmeidig im Griff durch Aloe-Vera-Ausrüstung
- Hautsympathisch, pflegeleicht und bügelfrei
- Mit YKK-Markens Reißverschluss je Ausführung

TOP PREIS-LEISTUNG
10% billiger
statt 19,99 € **17,99***

Ein Hauch von Luxus
Einlaufschutz durch Sanfor-Knit-Ausrüstung

24 Auch online

Ronley Achselhemd 5er-Pack für Herren

- Weiß: 100 % gekämmte Baumwolle
- Grau-Melange: 93 % gekämmte Baumwolle, 7 % Polyester
- Ohnestörende Seitennähte
- 1 x 1 Rippe
- Größen M-XXXL

5x Weiß

13,99*

5er-Pack

5x Grau-Melange

Sabots für Herren

- Pflegeleichtes Obermaterial aus strapazierfähigem PU mit Elastik-Einsätzen • Leichte und flexible Phylon-Laufsohle
- Größen 42-45

je Paar

Navy Braun

49% billiger

UVP 39,95 19,99*

Ultraleichte Barfußschuhe
für Damen und Herren • Strapazierfähiger Obermaterial-Mix • Textil-Innenfutter • Waschbar bei 30 °C • Damen-Größen 38-40 • Herren-Größen 42-44

je Paar

Damen Navy/ Aqua Grau/ Pink Herren Navy/ Grün

UVP 39,95 17,99*

54% billiger

Ultradünne TPR-Laufsohle

Aloe-Vera Jersey-Spannbettuch in 3 Größen • 100 % Baumwolle • Mit Aloe-Vera-Ausrüstung • Steghöhe ca. 30 cm

ca. 90-100x200 cm **7,99***

ca. 140-160x200 cm **9,99***

ca. 180-200x200 cm **11,99***

24 Auch online

Nachthemd 2er-Pack kurzärmelig, für Damen • Weiche Single-Jersey-Qualität • Hautsympathisch durch reine Baumwolle • Größen M (40/42) - XL (48/50)

(Modellbeispiele)

Rosa + Flieder Marine + Rot Pink + Aqua

2er-Pack mit 2 Nachthemden in unterschiedlichen Farben

9,99*

KRAFT Silikon/Acryl/Reparaturspachtel
Malen-Acryl, Acryl-Dichtstoff Weiß 310 ml (1 l = 6,42), Montage-Kleber Weiß 450 g (1 kg = 4,42), Reparaturspachtel Weiß 500 g (1 kg = 3,98) je Ausführung

1,99*

Sanitär-Silikon 310 ml (1 l = 9,65) je Sanitär-Silikon

Weiß Transparent Grau

2,99*

Beton-Dehnfugen-Silikon, Bau- und Fugensilikon 310 ml (1 l = 16,10) je Ausführung

Grü Grau Trans-parent Weiß

4,99*

Ronley Shorty-Set für Damen und Herren • Reine gekämmte Baumwolle oder hoher Baumwoll-Anteil

- Damen-Größen M (40/42) - XL (48/50)
- Herren-Größen M (48/50) - XL (56/58)

je Shorty-Set

Rot/Schwarz Grau-Melange/Anthrazit Hellblau/Denim Flieder/Lila Rosa/Blau

7,99*

Arbeits-Softshell-Bermuda für Herren
• Wasser- und winddichtes Softshell-Material Asphalt mit schmutzabweisender BIONIC FINISH® ECO Ausrüstung • Obermaterial 94 % Polyester, 6 % Elasthan • Größen M (48/50) - XL (56) je Ausführung

Schwarz

14,99*

Sicherheitsschuhe S1P für Herren
• Atmungsaktives Mesh-Material und Innenfutter • Durchtrittssicher • Antistatisch • Kraftstoffbeständige Sohle • Sicherheitsklasse S1P, geprüft nach EN ISO 20345: 2022 + AMD:1:2024 • Rutschhemmend • Größen 42-45

Stahlkappe Stahlzwischensohle

UVP 49,99 25,99*

48% billiger

Wende-Sommer-Leichtsteppbett in 2 Größen • Beidseitig verwendbar • Vorderseite mit Design/Rückseite in Unifarben • Auch für Allergiker geeignet je Steppbett

Mohnblume Karo Blau Muster Orange

ca. 135x200 cm **9,99***

ca. 155x220 cm **12,99***

24 Auch online

KRAFT Klapptritt 3-stufig
• 3 Stufen mit großer Trittfläche • Ausgeklappt ca. 40 x 106 x 66 cm • Belastbar bis max. 150 kg • Platzsparend zusammenklappbar 3 Jahre Garantie je Ausführung

Auch NEU in Weiß erhältlich

Anthrazit

24,99*

HYPERFLON Hochrandpfanne „Hexcalibur“ mit Glasdeckel • Backofenfest bis ca. 260 °C • Jeweils mit strapazierfähiger Antihaf-Beschichtung mit Wabenstruktur • Extra hoher Pfannenkörper • Glasdeckel hitzebeständig mit Dampfaustritt • Für alle Herdarten geeignet, auch Induktion

Höhe ca. 7 cm

52% billiger **56% billiger** **60% billiger**

UVP 54,99 UVP 64,99 UVP 74,99
ca. 20 cm ca. 24 cm ca. 28 cm

25,99* 27,99* 29,99*

ÖKO-TEST Mineralwasser still je 1,5 l zzgl. -25 Pfand (1 l = -19) **sehr gut** Quintus-Quelle/Bruchsal je nach regionaler Verfügbarkeit

1,5 Liter **-29**

ÖKO-TEST Mineralwasser classic je 1,5 l zzgl. -25 Pfand (1 l = -19) **gut** Quintus-Quelle/Bruchsal je nach regionaler Verfügbarkeit

1,5 Liter **-29**

NORMA®
www.norma-online.de

NORMA Lebensmittel-Filialbetrieb Stiftung & Co. KG, Manfred-Roth-Straße 7, 90766 Furtth

Großenbach II bei Bezirksentscheid vorn

Hessische Leistungsübung des RP Kassel mit 14 qualifizierten Feuerwehren

Niederaula – Auf der Sportanlage in Niederaula fand am vergangenen Samstag der Bezirksentscheid der Hessischen Feuerwehrleistungsübung statt. Dafür hatten sich insgesamt 14 Teams aus den sechs nordhessischen Landkreisen qualifiziert. Einzige Vertretung aus dem Landkreis Hersfeld-Rotenburg war die Wehr Bad Hersfeld Fuldata I, die jüngst den Kreisentscheid in Bebra für sich entschieden hatte.

Um die Wehren für den Landesentscheid, der am 30. August in Rotenburg stattfindet, problemlos ermitteln zu können, wurden den Teilnehmern an den Bezirksentscheiden in den drei hessischen Regierungsbezirken Kassel, Gießen und Darmstadt am Samstagvormittag die Fragebögen für den theoretischen Teil der Leistungsübung zeitgleich zum Ausfüllen vorgelegt. Und die 15 Fragen, meist mit Bezug zur Gefahrenabwehr, beispielsweise bei atomaren Ereignissen, hatten es laut einigen Teilnehmern in sich.

„Der Wettkampf wird sicher über den Fragebogen entschieden“, war sich auch Thomas Finis, Leitender Branddirektor beim Regierungspräsidium Kassel im Dezernat Gefahrenabwehr, sicher. Er zeichnete auch für den Inhalt des praktischen Teils mit seinem Team verantwortlich.



Die Staffel der Feuerwehr Bad Hersfeld-Fuldata I mit Samuel Kupik (Wassertruppmann), Christoph Nuhn (Wassertruppführer), Marco Horn (Angriffstruppmann), Christoph Morawiechki (Angriffstruppführer), Timothy Weil (Maschinist) und Luisa Horn (Staffelführerin) belegte den sechsten Platz.

FOTO: MARIO REYMOND

So mussten die 14 qualifizierten Mannschaften im Anschluss an den theoretischen Teil den Einsatz bei einem Gefahrstoffunfall auf dem Gelände eines Industrieunternehmens bewältigen. Das Szenario sah einen Unfall mit einem gasbetriebenen Gabelstapler vor, bei dem Gefahrstoffbehälter beschädigt wurden und in Brand gerieten. Ein Mitarbeiter

wurde dabei verletzt und musste aus dem Gefahrenbereich gerettet werden.

Die Feuerwehrfrauen und -männer hatten die Aufgabe, die Brandausbreitung zu stoppen, die Gasflasche des Staplers zu kühlen und anschließend die Menschenrettung vorzunehmen. Der ausgetretene Stoff galt als ätzend und brennbar, war jedoch mit Wasser

löschar. Für die Bewältigung der Übung stand den Mannschaften eine maximale Einsatzzeit von siebeneinhalb Minuten zur Verfügung. Einzig die Wehr aus Edertal-Mehlen erhielt einen Zeitbonus von 60 Sekunden, da diese über kein wasserführendes Fahrzeug verfügte und erst die Wasserversorgung über einen Unterflurhydranten und die

Tragkraftspritze herstellen musste. Die Übung diente letztlich dazu, das sichere Vorgehen bei Gefahrstofflagen sowie die Zusammenarbeit der Einsatzkräfte unter Zeitdruck zu trainieren.

Die ersten drei Plätze belegten: Hünfeld-Großenbach II (96,2 Prozent), Korbach-Goldhausen (95,5) und Wesertal-Oedelsheim I (95,2). Für den Lan-

desentscheid in Rotenburg qualifizierten sich aus dem Regierungsbezirk Kassel zwölf der angetretenen 14 Mannschaften. Darunter auch die Staffel von Bad Hersfeld-Fuldata I (93,4), die auf dem sechsten Rang landete. „Da nur zwei Mannschaften rausfallen, ist der Wettkampfscharakter schon etwas weniger gegeben. Früher waren mehr Teams dabei und die Spannung größer“, sagte Finis. Das liegt aus seiner Sicht wohl auch an der seit zwei Jahren vorgegebenen Übung aus dem Gefahrenabwehrbereich. Bis dahin war all die Jahre von den Wehren eine Löschübung gefordert. Mit der Vorbereitung auf die Gefahrenübung hätten sicherlich viele Einsatzkräfte so ihre Schwierigkeiten. Das Ehrenamt Feuerwehr sei ohnehin sehr zeitintensiv. Da hätten nicht alle die Motivation, sich auch noch gezielt auf spezielle Übungen vorzubereiten.

„Vielleicht müssen sich viele aber auch erst an die neue Übung gewöhnen. Wir werden das beobachten und vielleicht Dinge anpassen, um wieder mehr Wehren für die Übung und die Teilnahme an der Leistungsübung zu begeistern.“

Das entscheidet letztlich die Landesfeuerwehrschule in Zusammenarbeit mit dem hessischen Innenministerium“, erklärte der Leitende Branddirektor.

rey

Gesundheit

ANZEIGE

Extra Power für Muskeln und Gelenke mit CBD-PLUS-KOMPLEX

Wenn Knie, Rücken oder Schultern belastet sind. Pflanzliche Hilfe dank innovativem CBD-PLUS-Komplex.

Viele Menschen kennen das Gefühl: Wenn Muskeln oder Gelenkregionen beansprucht sind, möchte man schnelle und spürbare Unterstützung. Genau hier setzt das neue Rubaxx CBD Gel PLUS an. Es ist die kraftvolle Weiterentwicklung des Nr. 1 CBD Gels aus der Apotheke und basiert auf einem innovativen CBD-PLUS-KOMPLEX mit 3-fach-Aktiv-Prinzip.

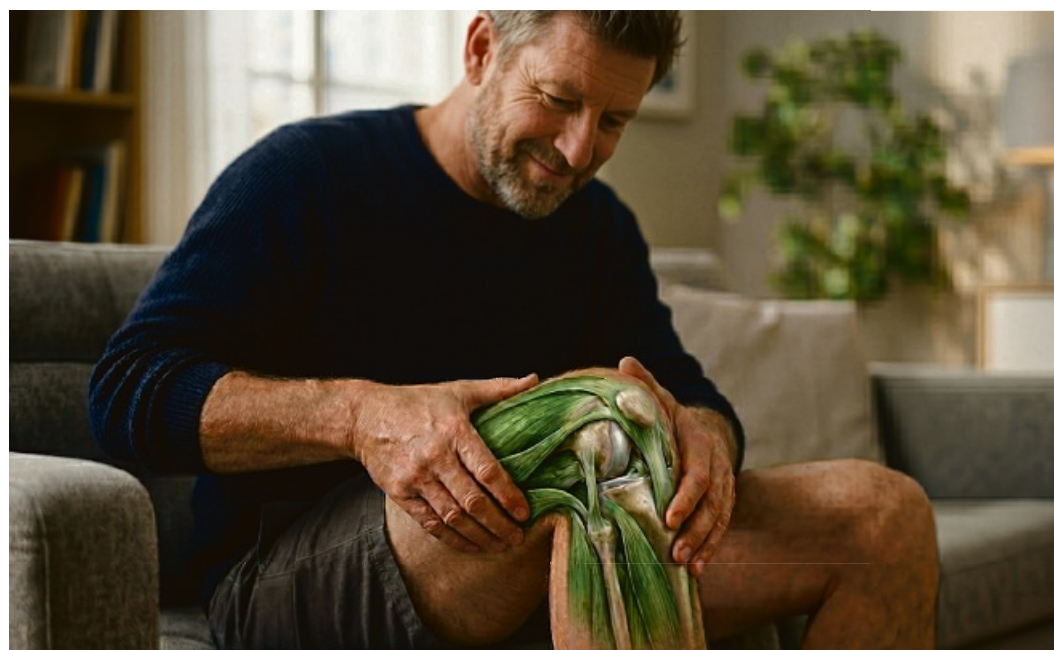
Eine schnelle und spürbare Versorgung strapazierter Körperzonen ist enorm wichtig. Das neue Rubaxx CBD Gel PLUS setzt genau an diesem Wunsch an und liefert das extra PLUS, das man fühlt – entwickelt für strapazierte Muskel- und Gelenkzonen.

Rubaxx CBD Gel PLUS:
Die neue Generation ist da

Damit der Körper mitzieht, braucht es ein Gel, das nicht nur schnell ein gutes Gefühl schenkt, sondern auch das Maximum aus seinen Inhaltsstoffen herausholt. Genau das leistet der neue CBD-PLUS-KOMPLEX mit 3-fach-Aktiv-Prinzip.

1. Aktivierung der Haut

Der neue CBD-PLUS-KOMPLEX enthält eine spezielle Kombination aus reinem CBD,

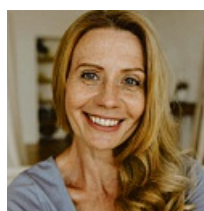


Menthol und Minzöl. Menthol ist dafür bekannt, bestimmte Ionenkanäle der Haut, die sogenannten TRPM8, zu aktivieren. Menthol kann außerdem die lokale Mikrozirkulation erhöhen. Durch das Einmassieren des Gels sorgt es so für eine sanfte Steigerung der Durchblutung und eine bessere lokale Verteilung der Inhaltsstoffe.

2. Sofortiger Frische-Effekt

Durch die Stimulierung der Kälte-Rezeptoren in der Haut liefert Menthol ein sofortiges angenehm kühlendes Frischegefühl

auf der Haut. Perfekt ergänzt wird der Vorgang durch Minzöl. Das ätherische Öl ist eine hochkonzentrierte Essenz der Pflanze, die das Frischegefühl intensiviert.



– Judith F. –



„Für mich das beste CBD-Gel auf dem Markt. Ich kann es nur weiterempfehlen.“

3. Das Plus an CBD

Entwickelt von einem deutschen Forscherteam, enthält Rubaxx CBD Gel PLUS nun **1080 mg reines CBD** und ist damit das **höchstdosierte Gel in deutschen Apotheken**. Der Extrakt wird aus der Sorte Cannabis sativa L. gewonnen, mittels moderner CO₂-Extraktion, die höchste Reinheit garantiert. THC ist dabei vollständig ausgeschlossen, ebenso wie unerwünschte Pflanzenbestandteile.

Neu in der Apotheke

Rubaxx CBD Gel PLUS kombiniert modernste Geltechnologie

mit einem intelligenten **CBD-PLUS-KOMPLEX**. Durch regelmäßiges Einmassieren können Muskeln und Gelenkregionen gelockert und entspannt sowie die Durchblutung gefördert werden. Das Gel eignet sich insbesondere nach täglicher Anstrengung, einseitigen Belastungen sowie langem Sitzen, Stehen oder Laufen. Ideal für Körperpartien, die sich angespannt oder überlastet anfühlen.

Rubaxx CBD Gel PLUS ist ganz neu in der Apotheke erhältlich. Sollte es Ihre Apotheke vor Ort noch nicht vorrätig haben, ist es in wenigen Stunden für Sie abholbereit. Alternativ ist Rubaxx CBD Gel PLUS auch online erhältlich.

Probieren Sie es noch heute selbst aus und fragen Sie in Ihrer Apotheke gezielt nach Rubaxx CBD Gel PLUS.

NEU

Für Ihre Apotheke:
**Rubaxx
CBD Gel PLUS**
(PZN 20136718)

www.rubaxx.de

NEU

Mit dem
extra **PLUS.**



Von der Nr. 1*

RubaXX

Sonnentour für Zweitaktfreunde

Drei-Länder-Moped-Marathon lockte 700 Fahrer nach Bad Hersfeld

Bad Hersfeld – Der wieder einmal durch die Mückenstürmer-2-Takter in Zusammenarbeit mit dem MSC Bad Hersfeld organisierte Drei-Länder-Moped-Marathon hat übers vergangene Wochenende 700 Mopedfahrer mit ihren kleinen und teilweise sehr alten Maschinen nach Bad Hersfeld gelockt. Höhepunkt war am Samstag die gemeinsame Ausfahrt für alle durch die drei Bundesländer Hessen, Thüringen und Bayern. Für die kubikstärkeren und auch schnelleren Maschinen, die natürlich über eine Straßenzulassung verfügen mussten, ging es dabei über 220 Kilometer. Die langsameren Mofas durften sich auf eine 140 Kilometer lange Rundfahrt wagen. Die abwechslungsreiche

Route durch die Mittelgebirgslandschaften bot spektakuläre Ausblicke, zahlreiche Kurven und ideale Bedingungen für die Mopedfahrer. Aber wie das bei alten Maschinen so ist, schaffte nicht jede die ländlich geprägte, aber sehr anspruchsvolle Strecke, auf der ein Höhenunterschied von 3200 Metern zu bewältigen war. So hatte es Michael Fischer von den Simsonfreunden Oberberg schon kurz nach dem Start erwischt. Die Bremsstange seiner Schwalbe war abgerissen und hatte sich um die Hinterachse gewickelt. Er hätte nach der Panne bequem in den Besenwagen steigen und die Rundreise als Beifahrer absolvieren dürfen. Seine Maschine wäre zudem vom Helferteam wieder an den Zeltplatz „Vorm Laufholz“

gebracht worden. Aber auf die mehrstündige Begleitfahrt verzichtete er und schob sein Gefährt lieber selbst zurück, um dann umgehend mit der Reparatur zu beginnen. Überhaupt nicht auf die Piste durfte der 13 Jahre alte Luis Baumann aus Rothenburg ob der Tauber, der mit der gesamten Familie nach Bad Hersfeld gekommen war. Während der Rest der Gruppe sich den Wind auf den Simsons um die Nase wehen ließ, blieb er mit seiner Mutter Silke zurück und gönnte sich bei zunehmenden Temperaturen Abkühlung in der Fulda. Wenn er dann irgendwann einmal die notwendigen Papiere in der Tasche hat, dann wird er auf seiner Herkules MP2 mit seinen Freunden die Straßen unsicher machen. Wie alt sein Gefährt eigentlich ist, das weiß Luis nicht. Das aktuelle Versicherungskennzeichen, das an der Mofa angebracht ist, datiert aus dem Jahr 1981. Ebenso entspannt wie Luis und seine Mutter Silke gingen Nicole und Alina aus Haiger-Steinbach den Samstag in Abwesenheit ihrer Männer an. Während die Herren, beide auf Simson-Maschinen unterwegs, die Tour in Angriff genommen hatten, gönnten sich die beiden Frauen erst einmal einen kräftigen Schluck Kaffee. Für Nicole und ihren Mann war es bereits der siebte Aufenthalt zum Moped-Treffen in der Festspielstadt. Für Alina, die Freundin von Nicoles Soh-



Flottes Trio: Kevin Aulenbach, Udo Weilemann und Gunther Höhn aus der Nähe von Karlsruhe starten zur 220-Kilometer-Tour durch Hessen, Thüringen und Bayern.

FOTOS: MARIO REYMOND

nemann, war es dagegen die Premiere. Die beiden verbrachten nach eigenen Worten ein entspanntes Wochenende, während die Männer ihren Spaß auf und mit den Mopeds hatten. Auch zahlreiche Gäste nutzten die Gelegenheit, die unterschiedlichsten Mopeds zu bestaunen und mit den Fahrern aus ganz Europa ins Gespräch zu kommen. Am Sonntag dann endete das friedliche Treffen der begeisterten Freunde der Zweitakt-Mopeds.

rey

Drei Unfälle auf der Strecke

Während des „Drei-Länder-Moped-Marathons“ haben sich am Samstag drei Mopedunfälle im Bereich der Polizeistation Hilders ereignet. Der erste Unfall ereignete sich gegen 10.15 Uhr auf der Kreisstraße 50 bei Neuschwambach. Eine 38-jährige Fahrerin aus Niederdorfelden stürzte aus Unachtsamkeit mit ihrer Suzuki. Gegen 13.15 Uhr kam ein 42-jähriger Mann aus Overath auf der Kreisstraße 66 bei Rommers mit seiner Simson in einer Kurve von der Fahrbahn ab. Und gegen 14.40 Uhr in Hilders im Bereich „Am Heiligen Kreuz“ verlor ein 76-jähriger Fahrer aus dem Landkreis Fulda die Kontrolle über sein Peugeot-Kleinkraftrad. Alle drei wurden zur Behandlung in Krankenhäuser gebracht. Der Sachschaden an den Fahrzeugen war jeweils gering.

rey

Glaube über Kontinente

Indische Delegation war zu Besuch im Kirchenkreis Hersfeld-Rotenburg

Bad Hersfeld – Ein festlicher Gottesdienst in der Stadtkirche Bad Hersfeld bildete den Höhepunkt des Besuchs einer indischen Delegation im Kirchenkreis Hersfeld-Rothenburg. Dr. Martin Borgai, Bischof der indischen Diözese Karnataka Nord, seine Frau sowie Generalsekretär Dandin waren jüngst ein Wochenende in Bad Hersfeld zu Gast. Die beiden Regionen verbindet seit 1972 eine lebendige kirchliche Partnerschaft. Anlass der Reise nach Nordhessen war die Bischofskonferenz der Evangelischen Kirche von Kurhessen-Waldeck in Rumänien. Ihren Aufenthalt in Europa nutzte die Delegation, um die Partnerkirchenkreise Schwalm-Eder, Werra-Meißner und Hersfeld-Rothenburg zu besuchen. Der Samstag bot den Gästen vielfältige Einblicke in das kirchliche Leben der Region. Am Vormittag stand ein Besuch der Evangelischen Kindertagesstätte der Martinskirche auf dem Programm. Dort informierten sich die Gäste über die Arbeit mit Kindern. Am Nachmittag traf die Delegation Seniorinnen und Senioren in der Residenz Ambiente. In einem regen Austausch ging es um das kirchliche Leben in Indien und Deutschland sowie um die Frage, wie Menschen in den beiden Ländern alt werden und ihren Lebensabend gestalten. Bei einer anschließenden Stadtführung mit Herrn Gebauer lernten die Gäste die Geschichte Bad Hersfelds kennen. Im Mittelpunkt standen dabei die Stiftskirche und die Bedeu-



Besuch: Die indische Delegation zu Gast im Kirchenkreis Hersfeld-Rotenburg. Auf dem Foto ist in der Mitte Bischof Dr. Martin Borgai abgebildet, neben ihm seine Frau, am linken Rand Generalsekretär Vijaykumar Dandin.

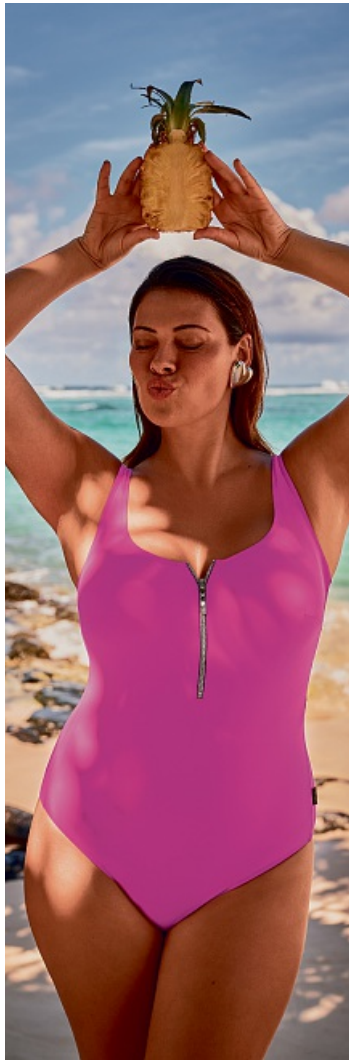
FOTO: PRIVAT

tung des Lullusfestes. Den Höhepunkt des Besuchs bildete der Gottesdienst am Sonntag in der Stadtkirche. Gemeindeglieder und ihre indischen Gäste feierten gemeinsam und setzten damit ein sichtbares Zeichen weltweiter kirchlicher Verbundenheit. Eröffnet wurde der Gottesdienst von Pfarrer Happel vom Zentrum Ökumene der Evangelischen Kirche von Kurhessen-Waldeck und der Evangelischen Kirche in Hessen und Nassau. Er informierte über die Geschichte und Bedeutung der

Partnerschaft. Die liturgische Gestaltung übernahmen Pfarrer Leinweber, Pfarrerin Richter, Pfarrer Förster sowie der stellvertretende Dekan Pfarrer Schäfer. In seiner Predigt sprach Bischof Borgai über die verbindende Kraft des christlichen Glaubens. Frau Ruhkopf übersetzte seine Worte und vermittelte die zentralen Aussagen. Für die musikalische Gestaltung sorgte Kantor Bethge mit internationalen Liedern. Am Sonntagnachmittag traf die Delegation Dekan Zehnder.

Im Gespräch ging es um die Bedeutung kirchlicher Partnerschaften in einer bewegten Zeit. Am Montag trat die Delegation die Heimreise an. Der Besuch der Gäste aus Karnataka Nord zeigte, dass der christliche Glaube Menschen über Kontinente, Kulturen und Sprachgrenzen hinweg verbindet. Die Begegnungen in Bad Hersfeld waren gelebte Weltkirche und zugleich Ausdruck einer Partnerschaft, die seit mehr als 50 Jahren besteht.

red/re



LA DORETTE
Wäsche & Mehr

Strandfestaktion
Sonne fühlen, Sommer genießen!

20% RABATT
auf Anita & Rosa Faia

20% RABATT
auf Sommerware

Jetzt vorbeikommen,
stöbern & sparen!

Aktion gültig von 01.07.-11.07.26

Wir freuen uns auf Sie!

Poststraße 1
36199 Rotenburg a. d. Fulda
Tel. 06623 419 26 • info@la-dorette.de
la-dorette.de

Superheiße Straudfestpreise

29.06. bis 07.07.2026
06.07. bis 12.30 Uhr geöffnet!

bis zu 30% auf
ausgewählte Teile
unserer Kollektion*

*solange der Vorrat reicht

BRÜHL
C. Brühl GmbH & Co. KG
Bürgerstraße 12
36199 Rotenburg a. d. Fulda
Öffnungszeiten: Mo.–Do. 9.00–12.30 Uhr und
13.30–16.30 Uhr • Fr., Sa. 9.00–14.00 Uhr

FINE TROUSERS
SINCE 1923

Ein Jahrhundert Feuerwehr Baumbach

Innenminister überreicht Ehrenplakette – Nachwuchs umfasst 46 Kinder und Jugendliche

Alheim – 100 Jahre Einsatz für andere: Die Freiwillige Feuerwehr Baumbach hat ihr Jubiläum mit einem Festkommers im Bürgerhaus gefeiert. Geprägt war der Abend von Glückwünschen, Geschenken und vielfachem Dank.

„Das sind 100 Jahre Dienst an der Allgemeinheit“, würdigte Alheims Bürgermeister Dr. Andreas Brethauer das Wirken und die Bereitschaft der Einsatzkräfte, sich über einen so langen Zeitraum für die Sicherheit der Bevölkerung im Ort und darüber hinaus einzusetzen. Das verdiene Respekt und Anerkennung und sei gar nicht hoch genug einzuschätzen.

Der Aufgabenbereich der Feuerwehr beschränke sich nicht nur auf das Bekämpfen und Löschen von Bränden. Er habe sich stark ausgeweitet, etwa durch Einsätze bei Katastrophen, Unwettern und Unfällen aller Art. Auch kleinere Aufgaben wie das Absichern von Umzügen würden von den Brandschützern übernommen.

Die Gemeinde Alheim unterstützt die Feuerwehren mit den erforderlichen Fahrzeugen, Gerätschaften und Unterkünften. Dazu gehöre auch das neue Feuerwehrhaus gleich neben dem Bürgerhaus in Baumbach, in dem der Festkommers zusammen mit dem Gemeindefeuer-



Beim Festkommers 100 Jahre Freiwillige Feuerwehr Baumbach ehrte Vorsitzender Stefan Fuchs (von links) verdiente Mitglieder und Einsatzkräfte des Kreisfeuerwehrverbandes: Hans Heinrich Hast, Bernd Hildebrand, Thomas Werner, Uwe Häde, Bürgermeister Dr. Andreas Brethauer, Maik Kaufmann, Landrat Torsten Warnecke und die Wehrführer Dirk Heusner und Frank Moog.

FOTOS: HERBERT VÖCKEL

wehrtag ausgerichtet wurde.

Die Standards in allen Bereichen des Feuerwehrwesens seien positiv, versicherte der Bürgermeister. Sie sorgten für die Sicherheit der Feuerwehrleute. In Zeiten voller Kassen seien diese Standards aber ausgebaut worden, frei nach dem Motto: Koste es, was es wolle. Damit sei ein Ausmaß an Überregulierung erreicht worden, das in Zeiten leerer Kassen von den Kommunen nicht mehr finanzierbar sei. Perfektion sei gut, man müsse aber auch ins Tun

kommen. Bei der Landespolitik erkenne er fairerweise Bemühungen in diese Richtung.

Als Ankerpunkt in der Gesellschaft bezeichnete Hessens Innenminister Prof. Dr. Roman Poseck die Freiwilligen Feuerwehren in ihren Orten. Sie brächten Menschen zusammen und sorgten für ihre Sicherheit. Als Besonderheit bezeichnete der Minister die 46 Kinder und Jugendlichen in den Nachwuchsfeuerwehren in Baumbach. Damit werde die Zahl von 23 Einsatzkräften ge-

nau verdoppelt. Das sei einmalig in Hessen.

Den Reigen der Gratulanten vervollständigten der Bundestagsabgeordnete Wilhelm Gebhard, Landrat Torsten Warnecke, Kreisfeuerwehrverbandsvorsitzender Stefan Fuchs, Gemeindebrandinspektor Bernd Hildebrand, Dirk Heusner von der Sparkasse sowie Vertreter von Feuerwehr- und Ortsvereinen. Die Geschichte der 100 Jahre alten Freiwilligen Feuerwehr Baumbach stellte Wehrführer Frank Moog vor.

Gast beim Festkommers war auch die Freiwillige Feuerwehr Lispenshausen, die mit Baumbach eine Verbindung unter der Bezeichnung „Baumhausen“ pflegt. Zum zweitägigen Festprogramm gehörten außerdem eine Funk- und Koordinationsfahrt, ein Diskoabend, ein Festgottesdienst sowie eine „Rettermeile“ mit Fahrzeugen und Geräten der Blaulichtfamilie.

Die Ehrungen

Die Ehrenplakette des Landes

Hessen für 100 Jahre alte Freiwillige Feuerwehren erhielt der Jubiläumsverein beim Festkommers. Im Namen des Hessischen Ministerpräsidenten überreichte Innenminister Prof. Dr. Roman Poseck die Auszeichnung an Wehrführer Frank Moog und seinen Stellvertreter Dirk Heusner.

Vom Deutschen Feuerwehrverband wurde Uwe Häde mit dem Ehrenkreuz in Bronze ausgezeichnet. Außerdem erhielt er von der Freiwilligen Feuerwehr Baumbach die Ehrenurkunde für 43 Jahre als aktiver Atemschutzgeräteträger.

Ferner ehrte Vorsitzender Stefan Fuchs vom Kreisfeuerwehrverband die Einsatzkräfte Hans Heinrich Hast, Thomas Werner, Maik Kaufmann und Volker Mundorf mit St.-Florians-Medaillen in Bronze vom Bezirksfeuerwehrverband Kurhessen-Waldeck.

Die Auszeichnung „Alheimer“ in Form einer großen Plakette erhielt Bernd Hildebrand für 30 Jahre Dienst als Gemeindebrandinspektor und Stellvertreter. Die Funk- und Koordinationsfahrt gewann das Team der Freiwilligen Feuerwehr Heinebach vor Niedergude und Licherode. Vierter wurde Niederellenbach vor Hergershausen, Gerterode/Tann und Sterkelshausen.

zvK

Anzeigensonderveröffentlichung | 27. Juni 2026

Bauen und Wohnen

Der schönste Platz liegt oft draußen

Eine Terrasse entsteht selten nebenbei – sie wird präzise und für eine lange Nutzungsdauer geplant. Wer dabei von Anfang an die richtigen Fragen stellt, spart sich später teure Korrekturen und schafft einen Außenbereich, der wirklich zum eigenen Leben passt. Fünf Schritte führen ans Ziel.

Schritt 1: Fläche und Nutzung klären

Bevor es in den Baustoff-Fachhandel geht, lohnt sich ein ehrlicher Blick auf die vorhandene Fläche: Wie groß ist der Garten, und wie viel Platz davon soll die Terrasse einnehmen? Wohin scheint die Sonne, wo gibt es natürlichen Schatten? Braucht es auch Mauern und Wege? Und, das ist besonders wichtig, wie soll die Terrasse genutzt werden? Als ruhiger Rückzugsort, als Familientreffpunkt oder als Ort zum Empfangen von Gästen? Die Antworten bestimmen beispielsweise die Größe, das Material und die Ausstattung.

Schritt 2: Den richtigen Stil finden

Ob ruhig und minimalistisch, rustikal und naturverbunden oder eher spielerisch und bunt – der persönliche Stil sollte sich im Außenbereich genauso wiederfinden wie im Wohnzimmer. Hilfreich ist es, sich Bilder anderer Terrassen anzusehen und so ein Gefühl dafür zu entwickeln, welche Materialien und Farben sowohl zusammenpassen als auch einem selbst gefallen. Profis aus der Region zei-

gen Beispiele dafür, wie sich unterschiedliche Formate und Oberflächen im Außenraum einsetzen lassen.

Schritt 3: Materialien sorgfältig wählen

Beton, Naturstein, Holz – die Auswahl für Terrassenbeläge ist groß. Entscheidend sind neben der Optik auch Langlebigkeit, Pflegeaufwand und Nachhaltigkeit. Wer zum Beispiel den warmen Charakter von Holz liebt, aber auf Pflege und Splitter verzichten möchte, findet in modernen Dielensteinen mit Holzstruktur eine langlebige und pflegeleichte Alternative, die täuschend echt aussieht und eine ähnliche Anmutung vermittelt wie der Parkettboden im Wohnzimmer.

Schritt 4: Sitzmöglichkeiten einplanen

Eine Terrasse lebt von ihren Aufenthaltsqualitäten. Fest integrierte Sitzquader oder Balkensitzelemente sind eine mögliche Alternative zu klassischen Gartenmöbeln – sie wirken aufgeräumter, sind wetterfest und lassen sich flexibel anordnen: locker verteilt, in einer Reihe oder zu einer kleinen Sitzgruppe zusammengestellt. Wichtig ist dabei, Terrassenbelag, Stufen, Palisaden und eventuelle Sitzelemente als Gesamtbild zu denken.

Schritt 5: Planung in die Umsetzung bringen

Nach den ersten vier Schritten geht es mit vielen Antworten und Ideen in den Baumarkt



Wer Wert auf ein einheitliches Gesamtbild legt, kann Holzstruktursteine vor und hinter dem Haus nutzen.

FOTO: DJD/BRAUN-STEINE

oder zum Fachhandel. Spätestens dann zeigt sich, ob Maße, Materialwahl und Nutzung zusammenpassen. Je genauer die

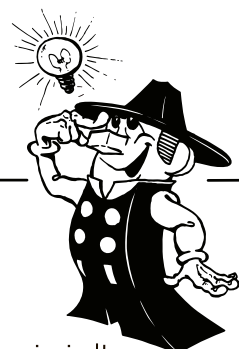
Planung, umso mehr wird die Terrasse viele Jahre zum Verweilen, Genießen und Feiern einladen.

djd

SCHADE
wir zimmern mit Hand und Verstand

Zimmerei und Sägewerk Willi Schade
36211 Alheim-Sterkelshausen
Telefon: +49 (0) 6623 7772
kontakt@zimmerei-schade.de

Was wir tun, macht uns zu dem, was wir sind!



Ihr Meisterbetrieb rund um's Dach!

DACHDECKEREI hess walther seit 1945

BERATUNG · PLANUNG · REALISIERUNG

- Fachbetrieb für Dachdeckungen und Entwässerungen
- Schornsteinverkleidungen
- Isolierung/Wärmeschutz im Dachbereich
- Flachdach-Sanierungen
- Dachfenster
- Blitzschutz
- Reparaturservice
- Gerüstarbeiten...

Goethestr. 18 a · 36251 Bad Hersfeld · Tel. 06621 14278 · info@dach-hess-walther.de

KüchenJanzen Lieferung · Montage

Planung · Beratung

„Alles aus einer Hand!“

Sandweg 2 | Bad Hersfeld
Telefon 0 66 21-16 95 30
www.kuechen-janzen.de

Fenster | Haustüren | Schiebetüren | Terrassentüren

Fenster sanieren – für dein Zuhause.

BIS ZU **20%** ZUSCHUSS vom Staat

Wir kümmern uns um den „Papierkram“.

www.hilzinger.de/vacha

hilzinger 80 Jahre Tradition & Leidenschaft

Deutschlands große Fenstermarke.

hilzinger GmbH · Bahnhofstr. 30 · 36404 Vacha
Telefon 036962/ 272 - 0 · vacha@hilzinger.de

Mehr Zeit, weniger Bürokratie

Hephata-Jugendhilfe stellt Schulsozialarbeit im Kreis auf neue Beine

Hersfeld-Rotenburg – Die Hephata-Jugendhilfe will ihre Schulsozialarbeit im Landkreis Hersfeld-Rotenburg mit einem neuen, klar strukturierten Modell stärken. Das bereits gestartete Konzept soll laut Hephata bis zum Sommer an allen neun weiterführenden Schulen im Kreis eingeführt werden, an denen das diakonische Unternehmen die Schulsozialarbeit verantwortet.

Bislang erschwerten jedoch komplexe Vertragskonstellationen mit Landkreis, Schulamt und Gemeinden eine eindeutige Zuständigkeit, wie Hephata-Sprecher Johannes Fuhr erläutert. Die Stellen der Schulsozialarbeiter waren gesplittet – zu einem Drittel beim Schulamt, zu zwei Dritteln bei Hephata, finanziert durch Landkreis und Kommunen. Diese Dreiteilung führe zu einem hohen bürokratischen Aufwand mit dreifacher Dokumentation und fehlenden klaren Strukturen.

Seit 2022 hätten Teamleiter und Geschäftsbereichsleiter Lothar Eberhardt und Projektverantwortliche Eva-Maria Pfeiffer die Strukturen überarbeitet. „Entstanden ist nun ein Modell, das Transparenz schafft, Bürokratie reduziert und die Grundlage für eine zukunftsfähige Weiterentwicklung legt. Hephata ist als alleinige Dienst- und Fachaufsicht zuständig. Für die Mitarbeitenden der

Schulsozialarbeit ist das ein großer Vorteil“, sagt Eva-Maria Pfeiffer.

Die Fachkräfte könnten sich dadurch stärker auf ihre Arbeit mit den Schüler*innen konzentrieren, statt auf Verwaltungsaufgaben.

Am 1. August 2025 startete das neue Modell erstmals an der Werratal-Schule in Heringen, wo Leah Koch als Schulsozialarbeiterin tätig ist. Ihre Beratungsangebote würden sowohl

Team betreut neun Schulen im Kreis

Die Hephata-Jugendhilfe ist an neun weiterführenden Schulen im Landkreis Träger der Schulsozialarbeit. Ein Teil der Arbeitszeit wird für die offene Jugendarbeit im Landkreis verwendet. Das Team betreut folgende Schulen: Brüder-Grimm-Schule (Bebra), Gesamtschule (Niederaula), Geistschule (Bad Hersfeld), Blumensteinschule (Wildeck), Jakob-Grimm-Schule (Rotenburg), Konrad-Duden-Schule (Bad Hersfeld), Modellschule Obersberg (Bad Hersfeld), Gesamtschule Obersberg (Bad Hersfeld) und Werratalsschule (Heringen).

von Schülern als auch von Lehrkräften nachgefragt. „Für Schülerinnen und Schüler ist die Hürde, sich mit Problemen an Lehrkräfte zu wenden, oft höher. Ich habe eine andere Position und das vereinfacht den Zugang – auch für Eltern.“

Bis zum Sommer 2026 soll an allen weiterführenden Schulen, an denen Hephata die Schulsozialarbeit übernimmt, auf das neue Modell umgestellt werden.

Inhaltlich bleibe das Aufgabenfeld der Schulsozialarbeiter breit gefächert: Es reicht von der Beratung und Begleitung einzelner Schüler über Gewaltprävention und Suchtprophylaxe bis zur engen Kooperation mit Lehrkräften, Eltern und außerschulischen Einrichtungen.

Auch erfahrene Fachkräfte begrüßen die Neuerungen. Jochen Berthel, seit fast drei Jahrzehnten in der Jugendhilfe tätig, hebt die Entlastung durch klarere Strukturen und weniger Bürokratie hervor.

Zugleich verweist er auf die wachsenden Herausforderungen an den Schulen.

Seit der Corona-Pandemie hätten viele Schüler mehr Schwierigkeiten, teilweise auch beim Lesen. Zudem sei die Schule heute stärker ein zentraler Lebensraum, in dem Kinder und Jugendliche mehr Zeit verbrachten als früher.

Anzeigensonserveröffentlichung | 27. Juni 2026

QUALITÄT IM FLEISCHERHANDWERK

Hessische Qualitätsprüfung und Ahle-Worscht-Meisterschaft 2026: Teilnehmer aus dem Kreis Hersfeld-Rotenburg

- Fleischerei Thomas Riebold, Bebra
- Metzgerei André Budesheim GmbH, Bebra
- Fleischerei Thomas Brand, Rotenburg
- Fleischerei Wolff Glimmesmühle, Bad Hersfeld
- Berufliche Schule des Landkreises Bad Hersfeld
- Metzgerei Walter Schott, Hauneck-Fischbach

Hessische Qualitätsprüfung und Ahle-Worscht-Meisterschaft 2026

Ausgezeichnete Betriebe auf dem Hessentag

Im Rahmen des Hessentags in Fulda sind am 17. Juni 2026 die besten Fleischerbetriebe Hessens feierlich ausgezeichnet worden. Vor zahlreichen Besuchern rückte dabei die handwerkliche Qualität regionaler Erzeugnisse in den Mittelpunkt. Die Ehrung unterstrich eindrucksvoll die Bedeutung des Fleischerhandwerks für Genuss, Tradition und regionale Wertschöpfung.

Qualitätsprodukte aus Hessen

Grundlage für die Auszeichnungen war die Hessische Qualitätsprüfung, bei der bereits am 4. März 2026 herausragende Fleisch- und Wurstwaren bewertet wurden. Produkte, die den hohen Anforderungen entsprachen, wurden als „Qualitätsprodukt aus Hessen“ ausgezeichnet. Betriebe mit mindestens fünf Goldprämierungen erhielten zusätzlich den renommierten „Hessen-Löwen“.



Ein Zeichen für Qualität: Im Rahmen des Hessentags in Fulda wurden am 17. Juni die besten Fleischerbetriebe Hessens feierlich ausgezeichnet. Darunter auch mehrere Betriebe aus dem Kreis Hersfeld-Rotenburg.

FOTO: PRIVAT

Erstmals wurde zudem die Ahle-Worscht-Meisterschaft durchgeführt, bei der ein echtes Stück hessischer Esskultur im Fokus stand. In den Kategorien „Stracke“, „Runde“ und „Feldkieker“ traten zahlreiche Betriebe an.

nh

Qualität wird beim Fleischer großgeschrieben

Regionalität und Vertrauen spielen beim Einkauf von Lebensmitteln eine immer größere Rolle – besonders beim Fleisch. Wer beim örtlichen Fleischer einkauft, entscheidet sich bewusst für Qualität und Transparenz. Denn im Gegen-

satz zur anonymen Ware kennt man hier oft die Herkunft: Kurzweilige Zusammenarbeit mit Landwirten aus der Region und nachvollziehbare Produktionsschritte schaffen Vertrauen. Handwerklich arbeitende Metzgereien legen

großen Wert auf sorgfältige Verarbeitung und traditionelle Rezepturen. Das zeigt sich nicht nur im Geschmack, sondern auch in der Frische der Produkte. Viele Betriebe setzen auf eigene Schlachtung oder arbeiten mit kleineren Höfen zu-

sammen, was Tierwohl und Qualität unterstützt. Gleichzeitig ist der Fleischer ein Ansprechpartner vor Ort. Individuelle Beratung und persönliche Empfehlungen machen den Einkauf zu einem bewussten Erlebnis.

nh

8 Proben – 8 Auszeichnungen

Wir freuen uns sehr, dass folgende Produkte ausgezeichnet wurden:

URKUNDE

Die Fleischerei Roth GmbH & Co. KG wurde für

Stracke - Ahle Worscht

mit Gold ausgezeichnet.

Juni 2026

Fleischerverband Hessen

- Zungenleberwurst
- Stracke - Ahle Worscht
- Leberwurst, fein zerkleinert, geräuchert
- Kartoffelwurst im Ring, geräuchert
- Schinkenwurst
- Schwämer Runde, frisch geräuchert
- Zungenblutwurst
- Magensülze mit ganzem Kümmel

Besuchen Sie eine unserer 8 Filialen und überzeugen sich selbst von der guten Qualität unserer Spezialitäten.

Wir schlachten noch selbst...

Fleischerei Roth

Schulstraße 14, 36280 Oberaula
Tel. 06628 9212-0, info@fleischerei-roth.de
www.fleischerei-roth.de

Das Team der Fleischerei Roth freut sich auf Ihren Besuch!

Budesheims

2x Gold bei der Hessischen Ahle-Worscht Meisterschaft
6x Gold bei der Hessischen Qualitätsprüfung

Unsere Stracke. Goldwert.

Metzgerei Andre Budesheim GmbH
Nürnberger Str.39, 36179 Bebra
Tel. 06622 - 9148885
bebra@budesheims.de

Öffnungszeiten:
Montag - Freitag von 06:30 - 18:00 Uhr
Samstag von 06:30 - 13:00 Uhr

#bebrasrotetür
#bebrasmittagstisch

Geprüfte Qualität aus Hessen

Metzgerei Schott

Fischbacher Spezialitäten
Geprüfte Qualität aus Hessen
Wir sind ausgezeichnet 2026

Ahle-Worscht Meisterschaft, Gold für:

- Rinderwurst im Ring, geräuchert
- Feldkieker
- Stracke geräuchert

Hessische Qualitätsprüfung, Gold für:

- „Hopsi“ Fleischkäse im Glas
- Kochschinken
- Schinkenwurst
- Schinkenspeck
- Rinderstracke, geräuchert

frisch & hausgemacht – eigenes Schlachthaus – regionale Landwirte – kurze Wege

www.metzger-schott.de

QUALITÄT AUS TRADITION

Fleischerei Thomas Riebold

AUSGEZEICHNETE DELIKATESSEN

Gold für:

- Fleischsalat
- Fleischkäse mit Käseeinlage
- Schwartenmagen
- Schinkenspeck
- Mett in Gelee
- Dürre Runde

Schützenweg 9, 36179 Bebra
Telefon 06622 7385

Fleischerei Thomas Riebold

Sperrungen fürs Festtreiben kommen

STRANDFEST Von Freitag bis Sonntag gelten geänderte Verkehrsregeln in Rotenburg

Rotenburg – Im Rahmen des Heimat- und Strandfestes in Rotenburg kommt es auch in diesem Jahr zu umfangreichen Straßensperrungen und verkehrslenkenden Maßnahmen. Die Stadtverwaltung bittet alle Anwohner sowie Gäste der Stadt um Verständnis für die Einschränkungen und um besondere Rücksicht im Straßenverkehr.

■ Freitag

Die **Breitenstraße** ist ab Freitag, 3. Juli, 6 Uhr, bis einschließlich Sonntag, 5. Juli, bis circa 20 Uhr im Bereich vom „Ärztelhaus“ am Untertor bis zum Hexenturm vollständig für den Verkehr gesperrt. Der Schwerverkehr über 7,5 Tonnen wird, wie gewohnt, über die Strecke Wüstefeld und Mündershausen umgeleitet. Der übrige Pkw-Verkehr wird über die Kreuzung Untertor, die Borngasse, den Grünen Weg, die Straße An der Stadtmauer, die Friedrichstraße, die Weidenberggasse und das Obertor geführt. In Gegenrichtung verläuft die Umleitung über das Obertor, die Weidenberggasse, und die Badegasse – in der die Einbahnregelung für diesen Zeitraum aufgehoben wird – weiter über die Webergasse, den Grünen Weg, die Borngasse und zurück zur Kreuzung Untertor.

Ebenfalls vollständig gesperrt ist die **Zufahrt über die Alte**

Fuldabrücke in Richtung Brückengasse, Altstadtstraße, Obergasse und Am Rainchen. Die Zufahrt zu diesem Bereich erfolgt, wie in den Vorjahren, über den Parkplatz „Altes Amtsgericht“ in Richtung Am Rainchen. Auch hier wird die Einbahnstraßenregelung für die Dauer des Festes aufgehoben.

Am Freitag kommt es ab etwa 16 Uhr zu zusätzlichen Sperrungen im Rahmen des Rotenburger Strandfestlaufs. Aufgrund der Streckenführung werden **Teile der Innenstadt** sowie ein **Abschnitt der Poststraße** nicht befahrbar sein. Der Verkehr wird während der Veranstaltung über den Zwickel und den Parkplatz Bahnhofstraße in beide Fahrtrichtungen umgeleitet. In der Brotgasse, der Kurzen Gasse und der Poststraße muss mit zusätzlicher Beeinträchtigung durch die Läufer gerechnet werden. Die Einmündungsbereiche entlang der Laufstrecke werden durch Streckenposten gesichert. Der erste Startschuss fällt um 17 Uhr.

■ Samstag

Am Samstag, 4. Juli, findet gegen 22.15 Uhr der traditionelle Kinderlampenzug statt, der sich durch den gesperrten **Innenstadtbereich** bewegt. Der Zug beginnt in der Breitenstraße, ab Höhe Marktplatz und führt über die Breitenstraße,



Es wird wieder bunt auf den Rotenburger Straßen: Am Strandfest-Sonntag zieht der Festzug der Vereine durch die Innenstadt.

ARCHIVFOTO: WILFRIED APEL

Brückengasse, Alte Fuldabrücke, Steinweg, Brotgasse, Kurze Gasse und Poststraße, bevor er über den Steinweg, die Alte Fuldabrücke und die Brückengasse zum Marktplatz zurückkehrt.

■ Sonntag

Am Sonntag, 5. Juli, startet um 10.15 Uhr der Staffellauf am **Marktplatz**. Die Strecke verläuft größtenteils innerhalb der gesperrten Innenstadt. Vereinzelt Straßenüberquerungen außerhalb des gesperrten Bereichs werden durch den Veranstalter gesichert. Eine Umlei-

tungsstrecke über die Borngasse, den Grünen Weg und die Weidenberggasse wird eingerichtet. Höhepunkt des Festes ist am Sonntagnachmittag der Festzug der Vereine. Die Aufstellung erfolgt in diesem Jahr ab 13 Uhr wieder im **Breitinger Kirchweg**. Start ist um 14 Uhr. Ab 13.30 Uhr und während des Zugverlaufs ist die gesamte Innenstadt zwischen der Einmündung der Willi-Brundertstraße auf Höhe der katholischen Kirche und der Einmündung Ellingeröder Straße (K63) am Untertor vollständig gesperrt. Für diese Zeit wird eine

Umleitungsstrecke in beiden Richtungen über die Dickenrucker Straße, Mündershausen und Wüstefeld eingerichtet.

■ Parkplätze

Für Besucher der Festveranstaltungen stehen mehrere Großparkplätze zur Verfügung. Hierzu zählen der Parkplatz Untertor, der hintere Steinweg mit Zufahrt über die Brotgasse oder Poststraße, der Bahnhofsparkplatz mit Zufahrt über die Poststraße in Richtung Bahnhofsgelände sowie die P+R-Anlage in der Straße „Zum Güterbahnhof“.

Zusätzlich geöffnet sind am Samstag und Sonntag das Gelände des Studienzentrums der Finanzverwaltung und Justiz in der Willi-Brundert-Straße, der Medi-Park Alte Feuerwehr mit Zufahrt über den Breitinger Kirchweg und die Parkplätze am Hallenbad, die Albert-Schweitzer-Schule im Breitinger Kirchweg ab Freitag sowie die Firmengelände von AAM Metal Forming in der Kasseler Straße und C. Brühl GmbH & Co. KG in der Bürgerstraße jeweils am Samstag und Sonntag.

Um den Verkehrsfluss trotz Umleitungen aufrechtzuerhalten, weist die Stadtverwaltung auf ein umfangreiches Park- und Haltverbot hin, insbesondere in den Straßen des Umleitungsverkehrs. Besonders hervorzuheben ist das von Mittwoch bis Sonntag geltende absolute Haltverbot in der Badegasse und der Weidenberggasse auf beiden Straßenseiten. Diese Maßnahme ist zwingend erforderlich, um das sichere Durchfahren der engen Straßen im Rahmen der Umleitungsführung zu gewährleisten.

Die Stadt Rotenburg bittet alle Verkehrsteilnehmer um Verständnis und Rücksichtnahme und wünscht allen Gästen ein fröhliches, sicheres und unvergessliches Heimat- und Strandfest 2026.

red/ebe

Medizin

ANZEIGE

Thema: nervös bedingte Schlafstörungen

Renommierete Experten warnen:

Schlafmittel nicht verteufeln

5 von 10 Deutschen kennen es: Einschlafprobleme! Beim Durchschlafen haben sogar 7 von 10 Schwierigkeiten und wachen nachts mehrmals auf. Schädlich: Denn die so wichtige Tiefschlafphase ist essenziell für unsere Gesundheit. Chronischer Schlafmangel kann sich rächen, denn es können mehr Symptome auftreten als einfach nur Müdigkeit.

Schlafdefizite und ihre Folgen

Wer regelmäßig schlecht und zu kurz schläft, wird im Alltag häufig mit unangenehmen Folgen zu kämpfen haben. Andauernder Schlafmangel kann aber auch zur Entwicklung von Krankheiten wie Bluthochdruck, Herz-Kreislauf-Erkrankungen oder Herzrhythmusstörungen führen. Auch das Immunsystem kann geschwächt werden und Erkältungen oder Infekte befördern. Viele Gründe also, sich mit der eigenen Schlafdauer und -qualität auseinander zu setzen.

Warum gut Einschlafen allein nicht ausreicht

Maßgeblich für einen erholsamen gesunden Schlaf ist vor



allem die Qualität des Tiefschlafs. Denn: Nur während der Tiefschlafphasen entspannt der ganze Körper und der Blutdruck fällt ab. Währenddessen stimulieren Hormone das Immunsystem. Sie gelten als unerlässlich für alle anfallenden Reparaturarbeiten des Körpers. Schlaf reguliert außerdem die Freisetzung von Hormonen, die den Stress regulieren oder das

Wachstum der Muskeln, den Appetit und den Stoffwechsel steuern. Seit einiger Zeit ist zum Beispiel bekannt, dass gerade beim Abnehmen ausreichend Schlaf wahre Wunder wirken kann.¹

Die Anwendung von chemischen Schlafmitteln

Viele Betroffene scheuen jedoch die Verwendung

von chemisch-synthetischen Schlafmitteln. Denn zum einen können chemisch-synthetische Schlafmittel den Tiefschlaf reduzieren, worunter die Schlafqualität enorm leidet. Zum anderen fürchten sie die Abhängigkeit. Experten bestätigen, dass ein plötzliches Verzicht nach langjähriger Einnahme von entsprechenden Präparaten in hohen Dosen zu

körperlichen und psychischen Entzugserscheinungen führen kann.

Mit gutem Gefühl erholsam ein- und durchschlafen

Doch es gibt eine natürliche Lösung, die nicht nur das Einschlafen erleichtert, sondern auch das Durchschlafen fördern kann³: Baldriparan – Stark für die Nacht – das pflanzliche Schlafmittel Nr. 1* in deutschen Apotheken.

Die Wirksamkeit ist wissenschaftlich in Studien belegt.² Baldriparan verändert den natürlichen Schlafrhythmus nicht, bewahrt die Tiefschlafphase und fördert so das Durchschlafen.³ Somit verursacht es keine Müdigkeit am nächsten Morgen und ermöglicht einen erholsamen Start in den Tag.

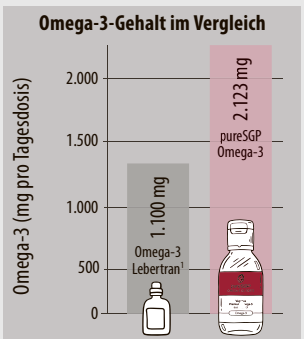
Für Ihre Apotheke:
Baldriparan
Stark für die Nacht
(PZN 00499175)



www.baldriparan.de

Omega-3: Auf Dosierung und Reinheit kommt es an

Die Omega-3-Fettsäuren EPA und DHA tragen zu einer normalen Herzfunktion bei*, DHA trägt zur Erhaltung einer normalen Gehirnfunktion** und Sehkraft*** bei. Da der Körper sie nur begrenzt selbst bildet, ist eine regelmäßige Zufuhr relevant. Heute konsumieren wir oft zu viel Omega-6 (z. B. Küchenöle) und zu wenig Omega-3 (z. B. Seefisch). Moderne Präparate liefern EPA/DHA ohne Fisch-Umweg – kontrolliert und



100% pflanzlich. Wichtig sind hohe Dosierung und geprüfte Reinheit: Omega-3-Öle können oxidieren. Je niedriger der TOTOX-Wert (Labor-Frischecheck), desto frischer. Auch die Darreichungsform spielt im Alltag eine Rolle: Als Öl ist Omega-3 besonders unkompliziert integrierbar. Die tägliche Einnahme ist angenehm und vielseitig, z. B. pur, in Smoothies, Säften oder als Salat-Dressing. pureSGP Omega-3 Öl FORTE (neu, Apotheke) kombiniert Mikroalgen-Omega-3 mit Olivenöl und Vitamin D3 – hochdosiert mit >2.100mg Omega-3 und hochrein mit einem äußerst geringen TOTOX-Wert 3 beim Algenöl. Experten empfehlen einen Wert unter 10.

NEU

Für Ihre Apotheke:

pureSGP
Omega-3 Öl
FORTE
(PZN 19985754)

www.puresgp.de



*EPA und DHA tragen zur normalen Herzfunktion bei (Bedingung: 250mg EPA/DHA/Tag). **DHA trägt zur Erhaltung einer normalen Gehirnfunktion und normaler Sehkraft bei (Bedingung: 250mg DHA/Tag). ***Marktführer Omega-3 Lebertran

¹ORF: Abnehmen im Schlaf leicht möglich. Online: <https://science.orf.at/stories/3211569> (zuletzt abgerufen am 26.09.2023) • ²Dorn, M. (2000). Efficacy and tolerability of Baldrian versus oxazepam in non-organic and non-psychiatric insomniacs: a randomised, double-blind, clinical, comparative study. Research in complementary and natural classical medicine, 7(2), 79–84; Schultz, H., Stolz, C. & Müller, J. (1994). The effect of valerian extract on sleep polygraphy in poor sleepers: a pilot study. Pharmacopsychiatry, 27(4), 147–151. • ³bezogen auf die Linderung von nervös bedingten Schlafstörungen • *OTC Arzneimittel, Absatz nach Packungen, Insight Health MAT 01/2025 • Abbildung Betroffenen nachempfunden
BALDRIPARAN STARK FÜR DIE NACHT. Wirkstoff: Trockenextrakt aus Baldrianwurzel. Zur Linderung von nervös bedingten Schlafstörungen. Enthält Sucrose (Zucker). www.baldriparan.de • Zu Risiken und Nebenwirkungen lesen Sie die Packungsbeilage und fragen Sie Ihre Ärztin, Ihren Arzt oder in Ihrer Apotheke. • PharmaSGP GmbH, 82166 Gräfelfing

Das schönste Denkmal, das ein Mensch bekommen kann,
steht im Herzen seiner Mitmenschen.

In Liebe und Dankbarkeit nehmen wir Abschied von
meinem Mann, unserem Vater, Schwiegervater und Opa

Gerd Neuschäfer

* 17. November 1946 † 11. Juni 2026

In liebevoller Erinnerung:
Andrea, Inga mit Familie, Jens mit Familie
im Namen von Verwandten und Freunden



Die Trauerfeier und Urnenbeisetzung fand im Friedpark Hohe Luft im engsten Familien- und Freundeskreis statt.
Gedenkportal: <https://bestattungsinstitut-herbstwind.de/gedenkseiten/gerd-neuschaefer/>

Nachruf

Der Bad Hersfelder Verein für Sport und Gesundheit e.V.
trauert um sein Vereinsmitglied

Reinhard Kimmel

der uns seit 1982 durch seine aktive Mitarbeit zur Seite stand.
Er war maßgeblich am Aufbau unserer Rollstuhl-Basketball
Sparte verantwortlich. Von 2002 bis 2011 übernahm er
noch zusätzliche Verantwortung und stellte sich als
1. Vorsitzenden zur Verfügung. Hiefür gebührt ihm
unser Dank und unsere Anerkennung.
Wir werden sein Gedenken stets in Ehren halten.

Unser Mitgefühl gilt seiner Familie.

Der Vorstand des



Ein Leben, das viele Jahre zählt,
geht nicht verloren.

(Roland Leonhardt)



Der Weg war zu steinig, der Berg war zu hoch,
die Kraft zu schwach und der Atem zu kurz,
da nahmen dich die Engel in die Arme
und sprachen: „Komm heim!“

Traurig haben wir Abschied genommen von

Karl Eisenberg

* 9. 12. 1955 † 17. 6. 2026

IN LIEBE UND DANKBARKEIT

Dein Mario mit Caroline
Evelyn mit Michael
Deine lieben Enkel
Felix, Colin, Marcel mit Lara, Meikel und Maja
sowie alle, die mit uns um Dich trauern

Wildeck-Obersuhl und Dankmarshausen, im Juni 2026

Für alle Beweise der Anteilnahme und des Mitgefühls danken wir von ganzem Herzen.
Unser besonderer Dank gilt der Praxis Dr. Miklosi, dem Pflegeheim Bardt in Heringen,
dem Palliativteam, der Praxis Dr. Rühlmann sowie dem Bestattungsinstitut Taubert.

Schon lange drohten dunkle Schatten,
dass du bald würdest von uns gehen.
Wir danken dir, dass wir dich hatten,
dein Bild wird immer vor uns stehen.
Dich zu verlieren ist sehr schwer,
doch ohne dich zu leben noch viel mehr.

Glücklich sind wir zwei gegangen
immer gleichen Schritts.
Was du vom Schicksal hast empfangen,
ich empfang es mit.
Doch nun heißt es Abschied nehmen
und mir wird so bang,
jeder muss alleine gehen seinen letzten Gang.



Wir nehmen Abschied von

Andrea Diebel

geb. Haake

* 30. 12. 1967 † 20. 6. 2026

In Liebe

Dein Holger und dein Bastian
sowie alle Angehörigen

Neuenstein-Gittersdorf, den 27. Juni 2026

Die Trauerfeier mit anschließender Urnenbeisetzung findet am Freitag, dem 3. Juli 2026,
um 14.00 Uhr von der Friedhofskapelle in Gittersdorf aus statt.
In ihrem Sinne kleidet euch so, wie ihr euch wohlfühlt, ob in Farbe oder Schwarz.

Für bereits erwiesene und noch zuge dachte Anteilnahme bedanken wir uns herzlich.
Besonderer Dank gilt der Praxis Dr. Auel, dem Pfl egeteam Weiß, dem Palliativteam HEF-
ROF, der onkologischen Station Rotenburg sowie dem Bestattungsinstitut Henniger für
die treusorgende Begleitung in der schweren Zeit.

Einschlafen dürfen, wenn man das
Leben nicht mehr selbst gestalten kann,
ist Freiheit für die Seele und Trost für alle.

Wir haben Abschied genommen von unserer geliebten Mutter,
Schwiegmutter, Oma und Uroma

Margot Hildebrandt

geb. Mertens

* 20. 5. 1935 † 23. 5. 2026

Wir behalten dich in unserem Herzen

Deine Familie

Auf Wunsch der Verstorbenen fand die Beisetzung in aller
Stille statt.

Rotenburg an der Fulda, den 27. Juni 2026



Zeichen der Anteilnahme

Nicht nur bei den Trauerfeierlichkeiten in der Kirche und während
der Beisetzung sind frische Blumen ein wichtiges Zeichen
der Anteilnahme. Blumen auf dem Grab sagen zu jeder Zeit
„wir denken an Dich“. Sträuße und Gestecke sind zu jeder
Jahreszeit verfügbar, sie sind nicht nur bunt und duftig, sondern
auch die individuellste Möglichkeit, Trauer und Anteilnahme
auszudrücken. Kein Strauß gleicht dem anderen.

Wer die Lieblingsblumen des Verstorbenen kennt,
wird diese wählen.

Eine Familien-Anzeige
in unserer Zeitung erreicht
alle Freunde und Bekannte.



EICHLER'S

HOFLADEN

36282 Hauneck-Unterhaun

www.Eichlers-Hofladen.de

Ab sofort

neue Website

Metzgerei

Partyservice

Eigene Schlachtung

Unsere Angebote vom 30.06. bis 04.07.2026

Chili-Käse Bratwürstchen

100 g

1,19 €

Rauchfrische Bratwurst

100 g

1,35 €

Aufschnitt gemischt

100 g

1,49 €

Nussschinken

100 g

2,29 €

Wir empfehlen

Roastbeef, Rinderhuf & Rinderfilet vom Weiderind

Freitag, 03.07., ab 11 Uhr

Krustenbraten mit warmen Kartoffelsalat

Portion 10,50 €

– Wir bitten um Vorbestellung –

Praxisurlaub

vom 02.07. bis 17.07.2026

Isabel Groscurth

Praktische Ärztin

Esther Haverkamp

FÄ für Allgemeinmedizin/Anästhesie

Kreuzbergstraße 3, 36166 Haunetal

Telefon 06673 353

Vertretung übernehmen:

Ute Härer

Niederaula

Tel. 06625 3448090

Stefan Krebs

Hauneck-Oberhaun

Tel. 06621 3345

Hubertus Göbel

Niederaula

Tel. 06625 3448940

06.07. bis 17.07.2026

Praxisurlaub

vom 29. 6. 2026 bis 17. 7. 2026

frauenarztpraxis
heike möller

Fachärztin für Gynäkologie und Geburtshilfe

Am Markt 32 • 36251 Bad Hersfeld

Telefon 06621 74141

Notfallvertretung:

Frau Dr. Saad Tel. 75990

Herr Roznovanu Tel. 06624 919080

Herr Dr. Keller-Istwany Tel. 73077

Frauenarztpraxis Rotenburg

Tel. 06623 7369

Verkauf

Verkaufe Bayrische Trachtenhose (Hirschleder), bestickt mit Jacke. ☎ 0177-6940338

Waschmaschinen, Herde, Trockner, Gefrierkombis usw., Neugeräte als B-Ware oder GEBRAUCHTE
Fa. TM-Store, Zur Tintenmühle 3,
34466 Wolfhagen-Ippinghausen, 05692 9939472
Mo.-Fr.: 10-18 Uhr, Sa.: 9-14 Uhr, www.tm-store.de

Ankauf

Aufgepasst: Seriöser Ankäufer zahlt bis zu 10.000 € f. Pelze jegl. Art, Handtaschen, Abendkleider, Leder, Porzellan, Besteck, Puppen, Schmuck, Münzen, Musikinstrumente, Militaria, Teppiche, Uhren u. Zinn, Nähmaschinen. Tel.: 0178-1758164

Sammlerin zahlt Höchstpreise für Omas Altporzellan, Sammelalben, Figuren, Zinn, Mode- und Goldschmuck, Zahngold, Armband- und Taschenuhren, auch defekt, Silberbestecke, Tablett, Kannen, Ölgemälde, antike Möbel, Bierkrüge und alles aus Haushaltsauflösung. Alles anbieten. ☎ 0152-05377814

Landwirtschaft&Forsten

Brennholz Buche Eiche 10 Srm 720 € m Lief. Tel. 0176 62681914

Immowelt

„STRESS AM BAU?“

Daniela Morbach

Fachanwältin für

Bau- & Architektenrecht

Telefon 06621 79798-0

Friedrich-Ebert-Str. 11 • 36251 Bad Hersfeld

www.kreissl-morbach.de

2 1/2 ZKB, Terr., Südhang, in ROF-Lispenshausen, ab sof. zu verm., KM 350.- €. Tel.: 0171-4810901

Baumarkt

Preiswerte

Bagger-, Fuhr- und Abrissarbeiten

Garten- und Landschaftsbau

Pflasterarbeiten

Vermietung von Baumaschinen

Baustoffhandel

Tel. 06623/44013 od. 0171/6531284

Bekanntschaften

Hübsche Elfi, 64 J., mit fraul. Figur, großer Naturfan. Bin eine aufrichtige Frau, die immer fleißig ist, mit viel Leidenschaft kocht, backt u. verwöhnt. Möchte Dir mein Herz schenken u. immer für Dich da sein. Melde Dich ü. PV u. lass uns die schönen Seiten des Lebens noch einmal neu entdecken. Tel. 0176-34498406

Marianne, 70 J., zierlich, flott u. fleißig. Ich bin mit Herz u. Hand eine super Hausfrau u. leidenschaftl. Köchin. Suche den Mann, der sich auch ein intaktes Familienleben wünscht. Mit mir hättest Du es wirklich gut, ruf doch einfach mal ü. PV an. Tel. 0176-56848299

Gerda (67) privat! 01525 719 82 10 Anr./€ 90

Verschiedenes

Strafverteidigung/Bußgeld

Kreissl | Morbach

Fachanwältin Strafrecht

Telefon 06621 79798-0

Notfallnummer 0172 6705628

www.kreissl-morbach.de

FAMILIENRECHT KOMPAKT

Gabi Viehmann

Fachanwältin für Familienrecht

Telefon 06621 79798-0

Friedrich-Ebert-Str. 11 • 36251 Bad Hersfeld

www.kreissl-morbach.de

Fensterputzer hat noch Termine frei
Preiswert & Zuverlässig
Tel. 06628 3370827 o. 0157 80611968

Auto-Ankäufe

Wir holen dein

ALTAUTO

autoreif.com ☎ 06622 919991

Kaufe Wohnmobile + Wohnwagen
Tel. 03 94 4 - 36 16 0 - www.wm-aw.de. Fa.

Happy End!

Ein Drehbuch mit glücklichem Ende?

Damit die Alzheimer-Krankheit nicht zum Dieb unserer Erinnerungen wird, übernehmen Sie Regie und spenden Sie für eine filmreife Zukunft ohne Alzheimer.

Nutzen Sie das Spendenformular unter folgendem Link:

www.alzheimer-forschung.de/3951

Alzheimer Forschung Initiative e.V.

Kreuzstraße 34
40210 Düsseldorf

Stellenangebote

Auf meiner Route bin ich CHEF

die-Zusteller

www.die-zusteller.de

Samstags noch nichts vor?

Jetzt als **Zusteller (m/w/d)** deiner Wochenzeitung vor Ort bewerben und Chef:in werden in:

• Bad Hersfeld

Stadt (Am Weinberg, Fritz-Rechberg-Straße)

• Breitenbach am Herzberg

Stadt (Kupferstr.) Hatterode

• Heringen

Hauptstraße Leimbach

• Hohenroda

Ausbach

• Ludwigsau

Ersode

Gerterode

Hainrode

Mecklar

(Meckbacher Str.)

• Niederaula

Hauptstraße Kerspenhausen (Fuldablick, Im Unterdorf)

• Philippsthal

Schillerstraße

• Unterbreizbach

Bahnhofstraße Hauptstraße Pferdsdorf, Räsä

(Mindestalter 13 Jahre)

Top Direkt Marktservice GmbH
E-Mail: bewerbung@top-direkt.de

Marktgemeinde Eiterfeld

sucht eine/n **Bauhofmitarbeiter/in** (m/w/d) in Vollzeit

und eine/n **Verwaltungsfachangestellte/n** (m/w/d) in Vollzeit

Weitere Informationen finden Sie auf der Internetseite www.eiterfeld.de unter der Rubrik Ausschreibungen.

Gesucht: Steuerfachkraft f. Einkommenssteuererklärung, geringer Aufwand. ☎ 0171-3164974

Warten Sie bitte nicht bis zur letzten Minute.

Je früher Sie Ihre Anzeige bei uns aufgeben, um so individueller können wir Sie bedienen.

DIE KRASSESTEN JOBS IN DER REGION!

Sei kein Vollpfosten ...

... werde Sicherungsposten!

Bewirb dich jetzt!

Guter Verdienst

06678 919012

Krisensicher

arbeit@bist-du-bereit.com

Für Quereinsteiger

bist-du-bereit.com

Aufstiegschancen

BDL
BAHN
DIENSTLEISTUNGEN
LUDOLPH

TEAMLEITUNG REINIGUNG

M/W/D

Teilzeit | Tagdienst

Jetzt mit wenigen Klicks bewerben:
CHARLESTON-KARRIERE.DE

bewerbungen.muehlengrund@charleston.de

Schulstraße 17 • 36286 Neuenstein

Telefon 0 66 77 / 79 13 00

Im Muehlengrund

Charleston Wohn- und Pflegezentrum Neuenstein

Stadtwerke
Bad Hersfeld

Die Stadtwerke Bad Hersfeld suchen zum nächstmöglichen Zeitpunkt eine engagierte und qualifizierte Persönlichkeit als

stellvertretende kaufmännische Leitung

(m/w/d)

Die ausführliche Stellenausschreibung finden Sie auf unserer Internetseite oder über den nebenstehenden QR-Code

localjob.de

Deine Karriere. Deine Zukunft.

Mit SICHERHEIT für ALLE was dabei!

Größte Auswahl • Höchste Qualität • Bester Preis

0%
anzahlen
flexibel
finanzieren

15.000 Autos zur freien Auswahl

Neuwagen bis 30% günstiger

89x Corsa Neuwagen

Sie sparen € 10.140

34% günstiger



UVP¹ € 29.630

ab € 19.490

Benzin | 74 kW/101 PS | TZ 11/2025 | LED-Licht | DAB | Kamera Sitz-/Lenkradheizung | Android-Auto | Apple CarPlay | versch. Farben Verbr. (l/100km) komb. 5,3, CO₂-Emission 118 g/km, CO₂-Klasse C²

29x Taigo Neuwagen

Sie sparen € 8.960

28% günstiger



UVP¹ € 31.850

ab € 22.890

Benzin | 70 kW/95 PS | TZ 03/2025 | LED-Licht | DAB | Einparkhilfe Digitales Cockpit | Kamera | Sitzheizung | Android-Auto | Apple CarPlay Verbr. (l/100km) komb. 5,4, CO₂-Emission 123 g/km, CO₂-Klasse E²

53x C3 Aircross Neuwagen

Sie sparen € 5.820

20% günstiger



UVP¹ € 29.310

ab € 23.490

Benzin | 107 kW/145 PS | TZ 04/2026 | Automatik | LED-Licht digitales Cockpit | Android/Apple | Kamera | DAB | versch. Farben Verbr. (l/100km) komb. 5,3, CO₂-Emission 120 g/km, CO₂-Klasse C²

Jahreswagen bis 40% günstiger

292x MG3 Jahreswagen

Sie sparen € 4.650

23% günstiger



UVP¹ € 20.140

ab € 15.490

Benzin | 85 kW/116PS | EZ 03/2025 | 15 tkm | LED-Licht | Navi | Kamera, Digitales Cockpit | DAB | Sitzheizg. | Bluetoothfunktion | Freisprechanlage, Einparkhilfe | Android/Apple CarPlay | Müdigkeits-/Verkehrszeichen-Erkennung

46x Focus Turnier Jahreswagen

Sie sparen € 13.960

39% günstiger



UVP¹ € 35.450

ab € 21.490

Benzin | 92 kW/125PS | EZ 04/2025 | 11 tkm | LED-Licht | Kamera Digitales Cockpit, DAB | Android-Auto | Apple CarPlay | Einparkhilfe Müdigkeits-/Verkehrszeichen-Erkennung | Navigation | versch. Farben

51x 5008 Jahreswagen

Sie sparen € 20.110

43% günstiger



UVP¹ € 47.000

ab € 26.890

Benzin | 96 kW/131 PS | EZ 08/2025 | 31 tkm | Automatik | Navi LED-Licht | digitales Cockpit | Kamera | Android/Apple | Tempomat Sitzhgz. | Abstandsregeltempomat | 7-Sitzer | versch. Farben

Gebrauchtwagen mit Bestpreisgarantie

FIAT 46x 500 Gebrauchtwagen

mit Bestpreisgarantie



ab € 12.990

Benzin | 51 kW/69 PS | EZ 02/2023 | 25 tkm | LED-Licht | Navi Bluetoothfunktion | Freisprechanlage | Multifunktionslenkrad Tempomat | City-Lenkung | Einparkhilfe | ISOFIX | versch. Farben

SKODA 67x Scala Gebrauchtwagen

mit Bestpreisgarantie



ab € 18.950

Benzin | 70 kW/95 PS | EZ 01/2023 | 39 tkm | Android-Auto | Apple CarPlay Einparkhilfe | Sitzheizung | Freisprechanlage | Bluetoothfunktion Licht-/Regensensor | DAB | ISOFIX | Start-Stop Automatik | versch. Farben

130x Tucson Gebrauchtwagen

mit Bestpreisgarantie



ab € 24.990

Benzin | 110 kW/150 PS | EZ 08/2021 | 69 tkm | Allrad | LED-Licht | Navi Kamera | Alcantara | Sitzheizung | el. Heckklappe | Bluetoothfunktion Sprachsteuerung | Radio DAB | Müdigkeitserkennung | versch. Farben



SCAN MICH

AUTOLAND

Deutschlands größter Autodiscounter

15.000
Autos
30 Marken
autoland.de

37x in Deutschland • 2x in Hessen | Bad Hersfeld • Fuldastraße 4 - 8

geöffnet 8 – 20 Uhr • Samstag bis 18 Uhr • Sonn- und Feiertags immer große Autoschau bis 18 Uhr • Tel.: 0800 111 0408

¹ Unverbindliche Preisempfehlung bzw. Preisvorteil gegenüber der UVP des Herstellers am Tag der Erstzulassung • ² Die angegebenen Werte wurden nach dem vorgeschriebenen Messverfahren WLTP ermittelt. • AUTOLAND 24 SE & Co. Betriebs KG • Ein Unternehmen der AUTOLAND AG • Am Großen Wannsee 52 • 14109 Berlin